

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita "El Adelantado de Segovia, S. L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio: 20 Ptas.

Viernes 1 de mayo de 1981
Año LXXXI.—Núm. 24.666

LOS REYES, DE NUEVO EN MADRID

Los Reyes de España regresaron poco después de las cuatro y media de la tarde de ayer a Madrid, por vía aérea, procedentes de Roma, donde han permanecido en visita oficial de tres días de duración. Don Juan Carlos y Doña Sofía fueron recibidos a su llegada por el presidente del Gobierno y el teniente general jefe de la Junta de Jefes de Estado Mayor.



Los Reyes de España, Juan Carlos y Sofía, sonríen animadamente junto con el Papa Juan Pablo II, en un momento de su visita al Vaticano.

Más de una hora ha durado el encuentro privado de los Reyes con el Papa, y cuyo diálogo discursivo en español, en un ambiente cordial y no pocas veces con humor, que dista de las tensiones que han marcado las relaciones políticas Madrid-Vaticano de las últimas semanas. En la conversación se habló del viaje del Papa a España, que tantas dificultades parece encontrar a la hora de que se defina su itinerario y su eventual contenido político. Se supo que existen varios proyectos en perspectivas, alternativos unos de otros, y, en todos los casos, con una duración superior a las dos semanas, lo que preocupa a los medios políticos de Madrid, donde se teme una politización de este desplazamiento papal. Una de las interrogantes que permanece en torno a esta gira del Papa se refiere a cuál será su desplazamiento al norte de España. ¿Loyola? ¿Covadonga? Al parecer, el Gobierno quiere evitar la visita al País Vasco y cualquier alusión a la palabra amnistía, tanto para los «etarras» como para los golpistas.

España, país de grandes posibilidades para el capital extranjero

Houston (Texas).—España es un país que ofrece grandes posibilidades al capital extranjero, según dijo ayer en la Cámara de Comercio de Houston el director general de Transacciones Exteriores español, Enrique Puig.

El señor Puig, al frente de una comisión económica española, intervino en un seminario que la Cámara de Comercio de Houston organizó a fin de orientar a sus socios sobre los países extranjeros en los que pueden hacer buenas inversiones.

El director general explicó la evolución política y económica de España haciendo especial énfasis en la capacidad técnica, a todos los niveles, de los trabajadores de la industria y el comercio español.—Efe

SEGOVIA Polémica en el pleno municipal por causa de las tasas por utilización de instalaciones deportivas

El Ayuntamiento reafirma su decisión de continuar en el Programa 5.2. del Consejo de Europa

Llegó la medianoche sin poder concluir el pleno ordinario, que finalizará mañana y será seguido del extraordinario

(Pág. 3)

Un artículo de «El Alcázar», enviado al Ministerio Fiscal

Madrid.—El Gobierno ha enviado al Ministerio Fiscal el artículo publicado ayer por el diario «El Alcázar», en su primera página, firmado por Angel Palomino y titulado «Ahora que no está el Rey es la gran ocasión», según Europa Press. Este hecho de enviar el artículo al fiscal no prejuzga que el citado trabajo periodístico pueda ser delictivo.

Si sigue bajando el petróleo

EL GOBIERNO, DISPUESTO A BAJAR LA GASOLINA

Y a que los salarios no suban en 1982 más del 10 por 100

El Gobierno está dispuesto a bajar el precio de las gasolinas y otros productos derivados del petróleo si continúa descendiendo en el mercado internacional el coste de los crudos, según declaró ayer el ministro de Industria y Energía, Ignacio Bayón.

Pese a que Bayón dijo que el

precio bajaría sólo fuera una peseta por litro, no parece que una reducción de este tipo se produzca antes de que la OPEP se reúna el próximo 25 de mayo, en Ginebra, para analizar la situación del mercado mundial y determinar los precios del crudo para el segundo semestre del año.

No obstante, los precios del petróleo han experimentado una importante baja en los últimos dos meses. En Rotterdam, centro neurálgico del mercado libre europeo, el crudo ligero costaba ayer 34 dólares por barril (dos menos del precio oficial) y 37 dólares el norteafricano de máxima calidad (cuatro dólares menos que el oficial).

Por otro lado, el ministro de Economía y Comercio, García Díez, anticipó ayer que el Gobierno quiere que el próximo año los salarios no crezcan por encima del 10%, en términos

Granada

Congreso Nacional de Medicina de Urgencia

Granada.—El VII Congreso Nacional de Medicina de Urgencia, organizado por la Sociedad Española de Medicina de Urgencia, y cuyo comité de honor presiden los Reyes de España, ha dado comienzo en Granada.

Los actos científicos de este congreso se desarrollarán en el Aula Magna de la Facultad de Medicina de la Universidad de Granada y están centrados fundamentalmente en el estudio de temas referidos a la cirugía, medicina interna y pediatría, todas ellas en sus facetas de urgencia.

Asisten a las sesiones de trabajo alrededor de 100 especialistas de todo el territorio nacional.—Efe.

Barcelona

XIV Simposio de la Industria del Automóvil

Barcelona.—El próximo lunes, día 4, a partir de las diez de la mañana se inaugurará el XIV Simposio de la Industria del Automóvil, que se celebrará también el martes, día 5, con motivo del Salón Internacional del Automóvil.

MAÑANA, SABADO JUNTO AL NUMERO NORMAL DE

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
OFRECERA EL ESPECIAL

Fin de semana

A DOS TINTAS

Con el programa de TVE para la semana del 3 al 9 de mayo, con argumentos de películas, teatro, etc.

Además:

El monumento al 2 de mayo de 1808 en el alcázar, obra de Aniceto Marinas; Ana María Drak: El largo —y a veces tortuoso— camino para ser ella misma; tres preguntas a Federico González Álvarez (libreco).

(Asegúrese este número suscribiéndose a EL ADELANTADO DE SEGOVIA)



Página 4

AZULEJOS
y
PAVIMENTOS
Selectivo

Barrero

Políg. Industrial. Telf. 420671

MESON ERESMA

Especialidad en raciones
y tapas de cocina

Sábado y domingo:

Paella, pollo asado
con ensalada.

Pan, vino y postre
350 pesetas

Ctra. de Arévalo. Tel. 41 55 23



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita "El Adelantado de Segovia, S. L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio: 20 Ptas.

Viernes 1 de mayo de 1981
Año LXXXI.—Núm. 24.666

SEGOVIA

Polémica en el pleno municipal por causa de las tasas por utilización de instalaciones deportivas

El Ayuntamiento reafirma su decisión de continuar en el Programa 5-2. del Consejo de Europa

Llegó la medianoche sin poder concluir el pleno ordinario, que finalizará mañana y será seguido del extraordinario

(Pág. 3)

Un artículo de «El Alcázar», enviado al Ministerio Fiscal

Madrid.—El Gobierno ha enviado al Ministerio Fiscal el artículo publicado ayer por el diario «El Alcázar», en su primera página, firmado por Angel Palomino y titulado «Ahora que no está el Rey es la gran ocasión», según Europa Press. Este hecho de enviar el artículo al fiscal no prejuzga que el citado trabajo periodístico pueda ser delictivo.

Si sigue bajando el petróleo

EL GOBIERNO, DISPUESTO A BAJAR LA GASOLINA

Y a que los salarios no suban en 1982 más del 10 por 100

El Gobierno está dispuesto a bajar el precio de las gasolinas y otros productos derivados del petróleo si continúa descendiendo en el mercado internacional el coste de los crudos, según declaró ayer el ministro de Industria y Energía, Ignacio Bayón.

Pese a que Bayón dijo que el

precio bajaría sólo fuera una peseta por litro, no parece que una reducción de este tipo se produzca antes de que la OPEP se reúna el próximo 25 de mayo, en Ginebra, para analizar la situación del mercado mundial y determinar los precios del crudo para el segundo semestre del año.

No obstante, los precios del petróleo han experimentado una importante baja en los últimos dos meses. En Rotterdam, centro neurálgico del mercado libre europeo, el crudo ligero costaba ayer 34 dólares por barril (dos menos del precio oficial) y 37 dólares el norteafricano de máxima calidad (cuatro dólares menos que el oficial).

Por otro lado, el ministro de Economía y Comercio, García Díez, anticipó ayer que el Gobierno quiere que el próximo año los salarios no crezcan por encima del 10%, en términos

LOS REYES, DE NUEVO EN MADRID

Los Reyes de España regresaron poco después de las cuatro y media de la tarde de ayer a Madrid, por vía aérea, procedentes de Roma, donde han permanecido en visita oficial de tres días de duración. Don Juan Carlos y Doña Sofía fueron recibidos a su llegada por el presidente del Gobierno y el teniente general jefe de la Junta de Jefes de Estado Mayor.



Los Reyes de España, Juan Carlos y Sofía, sonríen animadamente junto con el Papa Juan Pablo II, en un momento de su visita al Vaticano.

Más de una hora ha durado el encuentro privado de los Reyes con el Papa, y cuyo diálogo discurrió en español, en un ambiente cordial y no pocas veces con humor, que dista de las tensiones que han marcado las relaciones políticas Madrid-Vaticano de las últimas semanas. En la conversación se habló del viaje del Papa a España, que tantas dificultades parece encontrar a la hora de que se defina su itinerario y su eventual contenido político. Se supo que existen varios proyectos en perspectivas, alternativos unos de otros, y, en todos los casos, con una duración superior a las dos semanas, lo que preocupa a los medios políticos de Madrid, donde se teme una politización de este desplazamiento papal. Una de las interrogantes que permanece en torno a esta gira del Papa se refiere a cuál será su desplazamiento al norte de España. ¿Loyola? ¿Covadonga? Al parecer, el Gobierno quiere evitar la visita al País Vasco y cualquier alusión a la palabra amnistía, tanto para los «etarras» como para los golpistas.

España, país de grandes posibilidades para el capital extranjero

Houston (Texas).—España es un país que ofrece grandes posibilidades al capital extranjero, según dijo ayer en la Cámara de Comercio de Houston el director general de Transacciones Exteriores español, Enrique Puig.

El señor Puig, al frente de una comisión económica española, intervino en un seminario que la Cámara de Comercio de Houston organizó a fin de orientar a sus socios sobre los países extranjeros en los que pueden hacer buenas inversiones.

El director general explicó la evolución política y económica de España haciendo especial énfasis en la capacidad técnica, a todos los niveles, de los trabajadores de la industria y el comercio español.—Efe

Granada

Congreso Nacional de Medicina de Urgencia

Granada.—El VII Congreso Nacional de Medicina de Urgencia, organizado por la Sociedad Española de Medicina de Urgencia, y cuyo comité de honor presiden los Reyes de España, ha dado comienzo en Granada.

Los actos científicos de este congreso se desarrollarán en el Aula Magna de la Facultad de Medicina de la Universidad de Granada y están centrados fundamentalmente en el estudio de temas referidos a la cirugía, medicina interna y pediatría, todas ellas en sus facetas de urgencia.

Asisten a las sesiones de trabajo alrededor de 100 especialistas de todo el territorio nacional.—Efe.

Barcelona

XIV Simposio de la Industria del Automóvil

Barcelona.—El próximo lunes, día 4, a partir de las diez de la mañana se inaugurará el XIV Simposio de la Industria del Automóvil, que se celebrará también el martes, día 5, con motivo del Salón Internacional del Automóvil.

MAÑANA, SABADO JUNTO AL NUMERO NORMAL DE

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

OFRECERA EL ESPECIAL

Fin de semana

A DOS TINTAS

Con el programa de TVE para la semana del 3 al 9 de mayo, con argumentos de películas, teatro, etc.

Además:

El monumento al 2 de mayo de 1808 en el alcázar, obra de Aniceto Marinas; Ana María Drak: El largo — y a veces tortuoso — camino para ser ella misma; tres preguntas a Federico González Álvarez (librero).

(Asegúrese este número suscribiéndose a EL ADELANTADO DE SEGOVIA)



Página 4

AZULEJOS
y
PAVIMENTOS

Selectivo

Barrero

Políg. Industrial. Telf. 420671

MESON ERESMA

Especialidad en raciones
y tapas de cocina
Sábado y domingo:

Paella, pollo asado
con ensalada.

Pan, vino y postre
350 pesetas

Ctra. de Arévalo. Tel. 41 55 23

apunte del día

PROBLEMAS DE SIEMPRE

Es de suponer que en todas partes haya problemas de urbanismo, pero es de suponer que en no pocas se resolverán lo antes posible. Es de suponer.

En nuestra ciudad, en cambio, todo o casi todo parece indicar que aquí nos movemos en una serie de trabas, impedimentos, hacer y deshacer la obra, que no es de extrañar el malestar general que reina entre los promotores de construcción de viviendas por ejemplo.

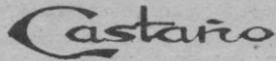
Sin ir más lejos, en otros casos, tenemos en pleno casco amurallado, donde las pegadas e impedimentos, los problemas en una palabra, surgen cada dos por tres; tenemos que en algunas calles, en una época, se prohibía levantar más de dos o tres plantas. Pocos años después, o meses tan sólo, se autorizaba levantar cuatro o cinco. Más tarde, se volvió a la anterior prohibición. Ahora... ahora ahí tenemos edificios de dos o tres plantas, unos entre otros, sin orden, sin igualdad, afeando el conjunto y encareciendo la construcción más en unos que en otros.

Y ello, por llevar tantos años ya —¿cuántos van, señores?— sin un efectivo, real, único y definitivo Plan General de Ordenación Urbana. Incluso porque a veces en este caso u otros más o menos parciales parece que se trata o se ha tratado el asunto desde despachos en Madrid, sobre mapas y no sobre la propia zona con verdadero y auténtico conocimiento de causa «in situ».

Algo, pues, que urge cada vez más remediar cuanto antes.

TAPIZADO DE TRESILLOS, PAREDES Y SILLERIA

Un servicio de



La Prensa opina

UN SALARIO MINIMO DE HAMBRE

EL PERIODICO Manuel LUDEVID, escribe:

El Gobierno ha congelado hasta junio el salario mínimo. Lo ha hecho por su cuenta y riesgo, sin consultar a los representantes de los afectados, tal como le autoriza el artículo 27 del Estatuto de los Trabajadores. Setecientas cincuenta y nueve pesetas al día.

Unos meses antes, los empresarios católicos de Acción Social Empresarial informaban sobre su cálculo periódico del presupuesto mínimo diario de alimentación para un matrimonio con dos hijos en noviembre de 1980: 689 pesetas en Madrid, 574 en Granada («Acción Empresarial», número 101, noviembre-diciembre 1980). Sólo por lo que respecta a alimentación. Al padre de dos hijos que cobra el salario mínimo en Madrid y que no cuenta con el salario de su mujer o hijos, después de comprar lo necesario para comer le quedan —según estos cálculos— setenta pesetas al día. Setenta. Ciento ochenta y cinco en Granada.

Alrededor de 700.000 españoles cobran en la actualidad el salario mínimo. Otros SMIG, al constituir éste el punto de referencia de los aumentos establecidos en los convenios de los sectores más deprimidos. No es, pues, una cuestión baladí. De ella depende la vida cotidiana de muchos ciudadanos.» (...)

«Un salario mínimo digno (como un seguro de paro suficiente) es algo que forma parte de esta especie de «garantía de la dignidad del trabajador» que han creado los países más progresivos del mundo occidental. Es como una línea de defensa más allá de la cual no puede degradarse la condición de los asalariados. La mayor o menor amplitud de tal línea de defensa no depende únicamente del nivel general de riqueza de los países, sino de lo arraigado de los sentimientos de solidaridad y de dignidad de los pueblos. Esta línea defensiva parece que no existe en nuestro país y se especula con niveles de necesidad que lindan con el nivel de subsistencia.

ATENCION PELUQUEROS DE SEÑORAS

Gran ATALIER TECNICO Artístico en Valladolid a cargo del gran profesional Narciso Ibáñez, el día 3 de mayo, a las 10 de la mañana, en la Sala de Fiestas Tito's.

Socios de la Federación Nacional, 500 pesetas con consumición; no socios, 3.000 pesetas.

COLABORACION

¿JEFES O LIDERES?

Por José de Lucas Ruiz

Que San Agustín me libre del pecado de clasificar el complejo mundo jerárquico empresarial en sólo dos apartados: Los superiores autoritarios, antiguos, malos, «los jefes» y los superiores respetuosos, modernos, buenos «los líderes». Parto de

la base de que ningún individuo debe ser clasificado bajo ningún juego de coordenadas, y mucho menos etiquetado con intenciones condenatorias o exculpatorias. Bastante tenemos cada uno con asumir nuestra historia anterior, en la que no

intervenimos, y las limitaciones con que la naturaleza nos ha dotado, como para que venga otro humano a bendecirnos o condenarnos.

Si utilizo sólo aquellas dos palabras, simplificando peligrosamente las matizaciones que la naturaleza tiene, es para intentar una clarificación de conceptos tomando los menos elementos posibles del universo de situaciones. En un bosque de sólo dos árboles sería una tontería decir que los árboles no te han dejado ver el bosque.

La ubicación del jefe en el contexto de sus relaciones laborales ha quedado explicada de manera perfecta con el archiconocido «código del jefe», cuya estructura impecable proviene precisamente de su cortedad (las ideas más geniales son las más sintéticas). El artículo segundo, de aplicación habitual, nos refiere al artículo primero según el cual el jefe siempre tiene razón.

Después de tanta contundencia ya no es preciso decir que quedan prohibidos todos los juicios explicativos de por qué el jefe se escuda irracionalmente tras de su jerarquía para aplicar el peso de sus decisiones. Tanto da que padezca complejo de inferioridad o inferioridad manifiesta, que sufra manía persecutoria o andropausia sado-masquista, demencia senil o nivel de incompetencia; a lo mejor su problema es mucho menos dramático, pero como no nos dejan investigarlo, ni siquiera pensarlo, sucede que nos quedamos con la duda.

Claro que el líder (ya nos han colado otro barbarismo) es otra cosa. Al menos tal como nos lo presentan los psicólogos que se ganan el cocido en la cosa empresarial. Este tipo de jerarca no toma una decisión sin haber obtenido previamente el consenso (de las voluntades, no el político) de sus subordinados; y «busca comprender y estimar la razón y las hablas diversas de sus hijos» que decía Espriu. Y además van los psicólogos y te dicen que eso funciona y que ese es el dirigente eficaz y el que termina vendiendo refrigeradores a los esquimales.

Yo, sinceramente, todavía no me he encontrado con ninguno (ningún líder, claro; esquimales tampoco). O por lo menos no en el mundo de las empresas. En otros ambientes sí. A mí lo que de verdad me gusta es el jazz, y allí sí que aparece clara esa figura. El «leader» del grupo marca las líneas generales de la interpretación; posiblemente sea el más brillante o el de mejor técnica de todos y por eso ocupa el puesto; pero necesita de la actuación conjunta de cada miembro para obtener la armonía (preciosa palabra); lo que no quita, sino que impulsa, el que en los momentos adecuados cada intérprete aporte además su «solo» más imaginativo, lo mejor de sus capacidades a la brillantez global.

Si algún día, cuando sea mayor, alguien decide darme alguna jerarquía laboral, me gustaría ser como esos líderes aunque —no lo puedo remediar ya— en raza blanca y sin conocimientos de solfeo.

Que Santa Cecilia, patrona de los músicos, me lo conceda.

Un congreso escandaloso

Escribo porque debo escribir. Escribo porque guardar silencio, en estos instantes, es colaborar en una aventura, loca a todas luces.

España vive momentos amargos; o mejor, a España la están haciendo vivir horas de extraordinaria amargura. Los responsables de esta tragedia son algunos prohombres de algunos partidos políticos. Los más responsables, algunos «figuras» del partido político que hoy gobierna.

El futuro de un partido, político —como el futuro de toda institución— está en sus miembros más jóvenes. Estos tienen —por ley natural— toda la vida para imponer unos ideales, o, cuando menos, unas ideas.

¿Han leído los debates del 2.º Congreso de las juventudes de U.C.D.? ¿Han visto las ponencias aprobadas en algunas comisiones? Entonces, pensarán como yo: Esos chicos de U.C.D. carecen de ideales, tienen malas ideas y, además, muy poca cabeza.

Más les valdría, a estos políticos en potencia, volver la vista hacia los clásicos y dejarse de

falsos progresismos sin fundamento. Dice Plutarco en «Vidas Paralelas»: Reunió a los mejores jóvenes de cada pueblo... y les puso maestros de estudios griegos y romanos y... los educaba diciendo que cuando fueran hombres los iba a hacer partícipes de la gobernación y del poder...». Esto, es tener ilusión por llevar a cabo una política auténtica.

Los textos discutidos y votados en el segundo congreso de las JJ-U.C.D. son rastreros y degradantes. En ellos veo la letra escrita por la mano destructora de algunos individuos, individuos que, intencionadamente, han arruinado un partido unido y con ideas claras, en su origen; convirtiéndole en una «jaula de grillos» donde sólo existe confusión.

En Madrid, los días 23, 24 y 25 de abril algunos compromisarios del 2.º congreso de las JJ. U.C.D. han intentado destruir la sociedad. Pero, ¿tan lejos han llegado? Si señores, tan lejos; intentar destruir la moral de una sociedad, es la mejor forma de acabar con esa sociedad.

PERICLES

SALAS, EN «EL ALCAZAR»



PERIODISMO EN LA ESCUELA

EL MAGISTERIO ESPAÑOL Dice:

Toda clase de iniciativas tendentes a fomentar y desarrollar las experiencias extraescolares han de ser consideradas muy válidas. En este sentido, el incremento de las actividades fuera del ámbito propio de la escuela llegaría a profundizar dentro del concepto de «escuela activa».

El cambio que sufre nuestra cultura es rápido y profundo. Es, pues, tarea de los educadores acelerar el aprendizaje a través de la incorporación de los sucesos de actualidad a las tareas del aula, como uno de los medios para lograr tales objetivos.

Alumnos y educadores no pueden ser ajenos a la influencia que ejercen los medios de comunicación (Prensa, radio y televisión) en la sociedad de nuestro tiempo.

Dentro de las actividades extraescolares, la utilización de los diarios, revistas, artículos, libros, filmes, etc., desarrollan la observación y la capacidad de investigación entre los alumnos. La lectura de periódicos, semanarios y revistas es de particular importancia tanto para los niños como para los adolescentes, por lo que es aconsejable iniciar su práctica desde los primeros cursos.

Por eso la idea de confeccionar una pequeña revista, sin grandes pretensiones, que cubra las necesidades de los alumnos en el tema de la comunicación, podemos calificarla de enormemente positiva.

El profesor será quien canalice esta idea entre sus alumnos, como director del proyecto, asesor y orientador. (...)

Se desarrolló ayer en el Ayuntamiento el pleno ordinario, que no finalizó pues todavía quedaban puntos en el orden del día cuando en el reloj de la plaza Mayor daban las doce de la noche (hora tope legal permitida para la celebración de sesiones). Tampoco se pudo celebrar el pleno referente a aprobación de presupuestos de la corporación para este año. Dió la impresión ayer nuestro Ayuntamiento de estar un poco más en su lugar y de que puede que todo comience a funcionar con normalidad. Los votos en la UCD estuvieron apenas divididos y la oposición cumplió su papel presentando alternativas serias a casi todos los puntos del orden del día. A ver si podemos llegar al año 1983, que todavía queda tiempo, y la primera corporación democrática desde hace muchos años nos puede demostrar en su balance que ha realizado cosas interesantes llevadas a cabo por un buen gobierno municipal.

Para el alcalde, Sr. López Arranz, este pleno inacabado ha sido más leve de lo previsto; «yo contaba con que iba a haber, no más oposición, porque la hay siempre, pero sí más argumentos, en una palabra, más espectáculo de pleno. Gracias a Dios, hemos podido reducir bastante la actuación, aunque no hemos llegado a hacer el límite previsto que era celebrar el pleno extraordinario».

Para el portavoz de la oposición, Sr. Trapero, ha sido un pleno muy denso, «había bastante modificación de ordenanzas anteriores a la aprobación del presupuesto y hay que decir que ha sido bastante duro. Se han desechado por la mayoría enmiendas que nosotros creíamos importantes. Se ha demostrado que, ni la presidencia de la Comisión de Hacienda, ni el alcalde, han contestado a las preguntas que se les han formulado sobre ordenanzas; nadie ha dicho por qué criterios se subían las ordenanzas y nos hemos opuesto. Pensando que el Ayuntamiento debe ser lo suficientemente coherente como para, cuando propone una subida de las ordenanzas, justificarlo de una forma política y con respecto a los costes reales».

Para el sábado, una vez que hayan transcurrido las 48 horas legales para reanudar la sesión, se ha convocado la continuación del pleno ordinario, a las nueve de la noche, y la celebración del extraordinario, a las diez. Quedan dos mociones del grupo socialista y los presupuestos, un tema arduo y largo donde la oposición va a presentar alternativa global a todos los presupuestos y 20 enmiendas.

Presidió el Sr. López Arranz y asistieron todos los concejales a excepción del Sr. Gómez Darnendrail. Poco público, pero resistió con paciencia las cuatro horas que duró la sesión.

RETRIBUCIONES

Aprobada el acta, se acuerda actualizar las retribuciones de los funcionarios para el ejercicio de 1981. El Sr. Trapero preguntó si ha pasado el tiempo preceptivo de 24 horas desde la confección del dictamen de la

Pleno Municipal

Se confirma el propósito de seguir adelante en el Programa 5.2. del Consejo de Europa

Fueron aprobadas modificaciones en diversas tasas municipales; la referida a instalaciones deportivas dio origen a una amplia discusión

comisión para llevarlo a pleno y en vista de que el secretario dice que sí se puede aprobar legalmente, se aprueba por unanimidad. Intervino el Sr. Borrión y recordó al Sr. Trapero que este asunto ya se había visto en una Permanente.

Con 12 votos a favor y 8 en contra de UCD y PSOE-PCE, respectivamente, se aprueba la ampliación de plantilla en diversos servicios según dictaminaba la comisión, rechazándose una alternativa de la oposición. Se cubrirá la plaza de oficial mayor que tendrá funciones de letrado asesor y se crearán las siguientes plazas; un administrador de Matadero, 2 oficiales de albañilería, 6 bomberos conductores, 6 peones, 1 ayudante de albañilería, 1 guarda de cacería y 6 agentes de la Policía Municipal. El Sr. Escobar manifiesta estar conforme con la comisión por la necesidad de obreros en la plantilla de la sección de Vías y Obras. Quedan aprobados los siguientes puntos: ratificación del convenio colectivo a los trabajadores de la empresa de limpieza Semat Española; proyecto de ampliación del cementerio de Fuentemilanos, por 2.998.822 ptas.; proyecto y contratación directa a la empresa Rodríguez Montalvillo por 2.352.734 ptas., de las obras de restauración y adecentamiento de bajantes de aguas residuales que confluyen en el Valle del Clamores, y solicitud de autorización a la Comisaría de Aguas del Duero para perforar un pozo con destino a la ampliación de abastecimiento de agua a Fuentemilanos. Queda sobre la mesa, la propuesta de aprobación de la ordenanza fiscal reguladora de las tasas por estacionamiento vigilado.

PROGRAMA 5.2. DEL CONSEJO DE EUROPA

Fue aprobada la reestructuración de la Comisión de Festejos que queda como una subcomisión del área de Cultura. También se aprobó la propuesta en relación con el programa 5.2. del Consejo de Europa en el sentido de que la ciudad hará frente a los compromisos adquiridos, se realizará un plan especial del cinturón verde de la ciudad solicitando ayuda oficial y la realización de un plan urgente en el Valle del Clamores.

SOLUCIONES DE EMBALSE

Queda aprobado el pliego de condiciones facultativas y económico administrativas para la contratación por concurso de los trabajos de dictamen técnico sobre diversas soluciones de construcción de embalse para el abastecimiento de agua a Segovia. El trabajo consiste en recopilación de estudios, comprobación de datos y profundización en soluciones y conclusión final; el dictamen deberá de hacerse en un plazo de 5 meses por un importe de 3.000.000 de ptas. no pudiéndose licitar a la baja pero sí a la alta. El Sr. Escobar hizo constar el agradecimiento al Colegio de Ingenieros.

Se pide la publicación con urgencia en el B.O.E.

Queda sobre la mesa, el pliego de condiciones económico-administrativas que regirá la contratación de la concesión de explotación del servicio de abastecimiento de agua y su distribución. El Sr. Trapero solicitó un estudio para ver si era rentable o no la privatización de este servicio para luego poder aprobar el pliego de condiciones.

MODIFICACION DE ORDENANZAS

Se aprueba una propuesta de modificación de la ordenanza fiscal de tasas por prestación del servicio de extinción de incendios. El Sr. Cáceres pidió al secretario si era legal tomar estos acuerdos debido a la hora en que habían sido dictaminados el día anterior y que constara en acta la afirmación del secretario.

Con 11 votos a favor (UCD) y 8 abstenciones (PSOE-PCE y Sr. Escobar), se aprueba un aumento en un 20% de la ordenanza fiscal sobre el impuesto de publicidad. El Sr. Trapero pide se le dé una explicación a esta subida «que podía haber sido del 5% o del 30%». El alcalde respondió que era para frenar el exceso de publicidad. El Sr. Sastre Rivera soltó una carcajada en este momento y fue frenado por la Sra. De Castro.

Por 10 votos a favor y 9 abstenciones, entre ellas las de los Sres. Escobar y Martín Rueda, de UCD, no se pudo aprobar el índice de valor de los terrenos y normas de aplicación de la ordenanza fiscal del impuesto municipal de plus valía. El Sr. Trapero, dijo que su grupo iba a continuar con la abstención al haber falta de criterios políticos.

Quedan aprobadas definitivamente las ordenanzas fiscales de tasas por utilización de sillas y otros efectos municipales, de servicio de recogida de vehículos en la vía pública e inmovilización de los mal estacionados y de los servicios de agua potable y alcantarillado.

INSTALACIONES DEPORTIVAS

Por 12 votos a favor y 7 en contra se aprueba la ordenanza fiscal reguladora de los derechos y tasas por la utilización de instalaciones deportivas. En este punto hubo una acalorada discusión entre los Sres. Sastre Rivera y Fuentetaja (ver posterior entrevista), así como en el punto siguiente proyecto de presupuesto de Patronato Deportivo Municipal, que fue aprobado por 11 votos (toda la UCD menos el Sr. Martín Rueda) contra 7 de la oposición. El Sr. Sastre Rivera indicó que lo aprobado con anterioridad había sido una barbaridad y que la subvención a entidades y en campañas, como una de 300.000 ptas. para patinaje, no era serio. Afirmó que no había portavoz válido (Consejo de Deportes) para llegar a convenios y que éstos se deberían de haber hecho con la Caja de Ahorros y la Diputación y no con

entes que se mueren o son ficticios.

Por 12 votos a favor y 8 en contra, aunque también hubo votaciones parciales a varias enmiendas socialistas, se aprueba el programa global de subvenciones a diversas entidades.

No prosperó una enmienda socialista de aportación de 860.000 ptas. a las asociaciones de vecinos para actividades culturales. Se les darán 150.000 ptas a cada una. Tampoco prosperó otra del mismo grupo para que desapareciera del presupuesto la aportación a la Comisión Provincial de Promoción Cultural que es de 1.676.666 ptas. Como se sabe, esta Comisión tiene a su cargo la organización de la Semana de Cine, Festival Internacional y Semana de Música de Cámara y se surte de subvenciones a tres partes iguales entre Ayuntamiento, Diputación y Caja de Ahorros.

El Sr. Trapero indicó que el proyecto de presupuesto que se había presentado mezclaba todo y que los gastos de personal ocupaba el 50% del total. «En el presupuesto no hay una partida de ingresos por venta de entradas y hay que tener transparencia». Añadió que no entendía que para desarrollar tres actividades debiera de constar la Comisión de un director, un adjunto y un secretario y se preguntó si esta entidad tenía peso jurídico como para recibir las aportaciones municipales.

El Sr. Trapero habló de «tomadura de pelo y en ningún Ayuntamiento serio se puede dar subvención sin control. «El Sr. Fuentetaja respondió que se hablaba de un presupuesto que no era válido y que el válido ya lo conocía el Sr. Trapero por la Comisión de Cultura».

Por 12 votos en contra y 8 a favor no prosperó otra enmienda socialista apoyada por el concejal Sr. Peñalosa para que se aumentara la subvención al Patronato Deportivo.

El Sr. González Herrero preguntó que si era verdad que el sueldo del director de la Comisión de Promoción Cultural era de 1.200.000 ptas. a lo que se le respondió afirmativamente; «estoy de acuerdo con este sueldo, pero que el director esté controlado y pase su jornada de trabajo aquí como cualquier otro funcionario». El alcalde contestó que el Ayuntamiento sólo intervenía en una tercera parte de ese sueldo.

INDEMNIZACIONES A MIEMBROS DE LA CORPORACION

Al llegar las doce de la noche no se pudo aprobar la propuesta de señalamiento de indemnizaciones a los miembros de la corporación.

La UCD defiende que estas indemnizaciones se cobren por asistencia a comisiones, mientras que la oposición se muestra a favor de un aumento lineal a

cada miembro de la corporación de 101.333 ptas. año.

POLEMICA DEPORTIVA

Finalizada la sesión, nuestra Redacción habló con los Sres. Sastre Rivera y Fuentetaja acerca de la polémica que se había suscitado a la hora de la aprobación las tasas de instalaciones deportivas y el presupuesto del patronato deportivo.

El Sr. Sastre Rivera dijo «haciendo la salvedad que no he llamado vergonzante a ningún miembro de la corporación», que es vergonzoso presentar un presupuesto de un patronato deportivo que no cuadra y con un déficit inicial a esperar a ver si se puede cubrir o no y, en definitiva, deja en el aire el funcionamiento del Patronato de Instalaciones. «Este Patronato —añadió—, ha subvencionado el tema administrativo y de mantenimiento pero no para potenciar la práctica del deporte. El disparate es mayúsculo cuando se llega al tema del atletismo donde se ha presupuestado una tasa de cobrar 200 ptas. hora por entrenamiento al atleta, lo cual puede implicar que un atleta sin licencia federativa pero que practique le puede costar alrededor de 6.000 ptas. Ha habido falta de respeto a las federaciones a la hora de confeccionar, marginándose el sentido de los estatutos aprobados en el Patronato. Hay diferencias absurdas como cobrar por un partido de baloncesto 250 ptas. y por uno de balón-volea 200 y no se han explicado los criterios. Lo más grave es la validez de los acuerdos de la junta del Patronato que se saltan los estatutos. En el pleno de aprobación de los estatutos no figuraba el delegado provincial del Consejo Superior de Deportes en razón a que el Sr. Fuentetaja de UCD lo retiró en ese pleno. El Sr. Castrillo Bernal ha asistido a estas reuniones y no entendemos por qué. El problema es de que el deporte necesita una ayuda, el pueblo debe hacer deporte y no es lógico que el Ayuntamiento cobre unas tasas para el mantenimiento burocrático y técnico de las instalaciones y no se ayude lo que es la auténtica práctica deportiva con sus distintos campeonatos».

SR. FUENTETAJA SANZ

El Sr. Fuentetaja dijo que en el Ayuntamiento se está haciendo mucha demagogia sobre este tema concreto; «pienso que el Patronato es un ente que hay que apoyarle. En la junta rectora del Patronato se estuvieron estudiando durante mucho tiempo estos temas y lógicamente podremos tener un grado de equivocación, pero hay que tener en cuenta que es la primera vez que tenemos que realizar este tipo de presupuestos y lo hay que hacer con arreglo a las funciones que se desarrollan en las instalaciones deportivas. Es posible que haya una equivocación; si hay esa equivocación no me importará reconocerlo públicamente, pero quiero decir que creo es una postura lógica».

El año pasado se presupuestaron dos millones de pesetas para una campaña de promoción deportiva donde participaron todas las federaciones; este año no va a ser menos. Quiero resaltar que no se trata de dar a patinaje 300.000 ptas. ni a fútbol 50.000 ptas., sino se ha presupuestado en previsión de unos gastos o una serie de actuaciones deportivas que el Ayuntamiento puede patrocinar».

MATERIALES CONSTRUCCION



SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680
D.C.F. C-40/4097

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado 2 de mayo

Van 122 días; faltan 243.
Sol: De 7,11 a 21,9.

SANTORAL

Sábado: Santos, Atanasio, Félix y Saturnino.

PENSAMIENTO

"Actuad en la caridad y en la paz, pensando que nada se pierde en la tierra, cuando se obra conforme al querer de Dios." Juan XXIII.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: 191.

FARMACIA DE GUARDIA

Santa Teresa de Jesús, 24.

EL TIEMPO

En España

Mañana continuará el tiempo inestable en el cuadrante suroeste de la Península, con chubascos de distribución irregular, informa hoy el Instituto Nacional de Meteorología.

En las demás regiones habrá cielos despejados o poco nubosos, con algunas nieblas en el Cantábrico y valle del Duero.

Los vientos serán flojos o moderados de componente norte y las temperaturas no experimentarán cambios importantes.

AGENDA

EXPOSICIONES

OBRA CULTURAL DE LA CAJA DE AHORROS

Torreón de Lozoya

Fauna Ibérica.
Concurso Interdiocesano de TBO Misionero.
Angel Seco.
Canfrán Lucea.
Fechas: Del 28 de abril al 10 de mayo.

Horario: Laborables de 7,30 a 9,30 de la tarde. Domingos y festivos: De 12 a 2 y de 7,30 a 9,30.

Centro Cultural de Cuéllar

Juan Cantelar Diport.
Fechas del 28 de abril al 10 de mayo.

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Del 11 de abril al 6 de mayo
Genovart (pintura).

GALERIA ALMUZARA

Pinturas de Elena Blasco, hasta el 12 de mayo.

DON CAMILO

Expone, hasta el día 30, Antonio Velia una colección de óleos.

AGUAS BLANCAS

Hasta el 15 de mayo expone Angel Magariño.

HOTEL PUERTA DE SEGOVIA

Selección de obras de Pepita Gil.

ESPECTACULOS

CINES

CERVANTES:

5, 7,45 y 10,30
EL HOMBRE ELEFANTE
Oscar. 14 años

SIRENAS:

5 tarde. APTA
EL TESORO DE LOS TIBURONES
7,45 y 10,30. Ultimo día
ESPERANDO A PAPA
Española. 14 años

VICTORIA:

5, 7,45 y 10,30
LA PROFESORA Y EL ULTIMO DE LA CLASE
Ciclo Fenech. 18 años

REGISTRO CIVIL

8 nacimientos y 5 matrimonios

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Marta del Pozo y Escribano, hija de José María y de Alicia; Rocío Fuentes y Matute, de Julio y de María Dolores; Alvaro Arévalo y Martín, de Carlos y de Consuelo; Teresa Fuentes y Nieto, de Francisco Javier y de María Carmen; Jesús M. Rivilla y Brañas, de Jesús y de Sargario; Mateo Sanz y de Santos, de Ignacio y de Claudia; Iván Plaza Moreno, de Pablo y de María Paloma.

Matrimonios: José Luis Roble Sánchez con María Petra Martín y Rodríguez; Luis Alonso Gala con Carmen Escribano Pérez; Mariano Antonio Prieto y Nogales con Eva Araceli Pérez García; José Manuel Ballesteros Arribas con María Lucina Sanz Minguela; Juan Herranz García con María Paz Herranz y Herrero.

CULTOS

MES DE MAYO EN LOS MISIONEROS

Siguiendo la vieja costumbre, se celebrará el mes de mayo, en la iglesia de los Misioneros. Por la mañana, a las ocho en punto, para los jóvenes, especialmente. Por la tarde, será a las ocho menos cuarto.

CONFERENCIAS

JORNADAS SOBRE NATURALEZA Y FAUNA

La Asociación para la Defensa del Patrimonio Natural y Cultural de Segovia, en colaboración con la Caja de Ahorros y Monte de Piedad y la Delegación Provincial de Cultura, ha organizado unas Jornadas sobre Naturaleza y Fauna. Comprenderán cuatro sesiones, tres conferencias y una mesa redonda, a celebrar los días 2, 5, 8 y 9 de este mes.

La primera conferencia será mañana, a las 8 de la tarde, en la sala de la Caja de Ahorros y

estará a cargo de don Luis Peñalosa que hablará sobre «El medio físico en Segovia».

ENSEÑANZA

COLEGIO CLARET

Queda abierto el plazo de inscripción para el curso 1981-1982, en el Colegio Claret, para nuevos alumnos y alumnas en las secciones de Preescolar, EGB, Formación Profesional, BUP y COU.

CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL «ANGEL DEL ALCAZAR»

Desde el próximo día 4 de mayo hasta el día 26 de junio puede solicitarse la admisión para el próximo curso 1981-1982 en las enseñanzas de primero y segundo grado de Formación Profesional en las siguientes ramas y especialidades:

Delineantes: Delineante industrial. Electricidad: Instalador-montador. Automovilismo. Mecánica del automóvil y electricidad del automóvil. Construcciones metálicas: Soldador de eléctrica-oxiacetilénica y chapa. Máquinas y herramientas: Ajuste, torno y fresa. Administrativos.

Quienes deseen realizar estudios en este centro y en el citado curso, lo solicitarán en las fechas indicadas, en el impreso que se facilitará en la secretaría del centro, para poder solicitar el ingreso, deberán tener cumplidos los 14 años antes del día 31 de diciembre del corriente año o cumplirlos antes de dicha fecha.

A todas las especialidades pueden presentarse personas de ambos sexos.

AVISOS

EJERCICIOS DE TIRO EN BATERIAS

Gobierno Civil de Segovia.— El Excmo. señor general gobernador militar, me comunica que por las Fuerzas de esta Plaza se efectuarán ejercicios de tiro en el Campo de Baterías, durante los días y horas que a continuación se relacionan del mes de mayo próximo.

Tiro con cañón
Los días: 4, 5, 6, 7, 8, 11, 12, 13, 18, 19, 20, 21, 26, 27 y 28, de 09,00 a 13,30 horas.

Los días: 4, 5, 6, 7, 8, 14, 15 y 18 de 15 a 17,30 horas.

Los días: 14, 15 y 25 de 8 a 13 horas.

Tiro con cañón nocturno.
Desde las 21 horas del 6 a las 3 horas del 7.

Desde las 21 horas del 7 a las 3 horas del 8.

Desde las 22 horas del 14 a las 1 hora del 15.

Desde las 22 horas del 15 a las 1 hora del 16.

Tiro con armas portátiles
El día 22, de 9 a 13,30 horas.

Los días: 11, 12 y 13, de 15,30 a 17,30 horas.

Los días: 22 y 29, de 15,30 a 17,30 horas.

Los días: 29 y 30, de 9 a 13 horas.

Los días: 26, 27 y 28, de 15,30 a 17,30 horas.

Tiro con armas portátiles nocturno

Desde las 22 horas a las 24 horas durante los días 11, 12 y 13.

Lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles desgracias.

Segovia, 28 de abril de 1981.—El gobernador civil, Manuel Díaz-Miguel Moraleda.



PARA HOY

PRIMER CANAL

- 15,00, Crónica 3.
- 16,20, La letra escarlata.
- 17,15, Bla, bla, bla.
- 18,15, Con ocho basta.
- 19,10, Spiderman.
- 19,30, La bolsa y la vida.
- 20,00, Patos y ocas.
- 20,25, Más vale prevenir.
- 21,00, Telediario.
- 21,45, Vuelta Ciclista a España.
- 22,00, Estudio 1.
- 24,00, Al cierre.
- 00,05, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19,00, Carta de ajuste.
- 19,13, Apertura y presentación.
- 19,15, La clave.
- 19,45, Informativo.
- 20,05, La clave.
- 24,00, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

- 10,45, Carta de ajuste.
- 11,07, Apertura y presentación.
- 10,50, Sabadabada.
- 13,00, Concierto.
- 14,00, Informativo.
- 15,35, Los Picapiedra.
- 16,05, Primera sesión.
- 17,50, Aplauso.
- 19,40, Vacaciones en el mar.
- 20,35, Informativo.
- 21,30, Vuelta Ciclista a España.
- 21,40, El hombre y la Tierra.
- 22,20, Sábado cine.
- 00,35, Despedida y cierre.

(Lea en nuestro Fin de Semana del sábado último detallada información sobre los programas de hoy).



- 7,00 Matinal cadena Ser.
- 8,30 Cosas de Segovia.
- 9,00 Informativo.
- 9,03 Cosas de Segovia.
- 10,00 Informativo.
- 10,03 Su programa.
- 11,00 Mediodía cadena Ser.
- 11,30 Su programa.
- 13,00 Informativo.
- 13,05 Deportivo 81.
- 13,30 Información local.
- 14,00 Bolsa agrícola.
- 14,05 Musical.
- 14,30 Informativo de las 2,30.
- 15,00 Segovia a las tres.
- 16,00 El gran musical.
- 17,00 Los 40 principales.
- 19,30 Vuelta Ciclista a España.
- 20,00 Informativo de las ocho.
- 20,15 Especial.
- 21,00 Musical.
- 22,00 Informativo de las diez.
- 22,10 Información local.
- 22,15 Música de Hispanoamérica.
- 22,30 Café de noche.
- 23,30 Hora 25.
- 00,00 Que se ponga.
- 1,00 Medianoche.
- 2,00 Cierre.

Si Dios nos ha creado juntos, ¿por qué tú, hombre, nos separas?



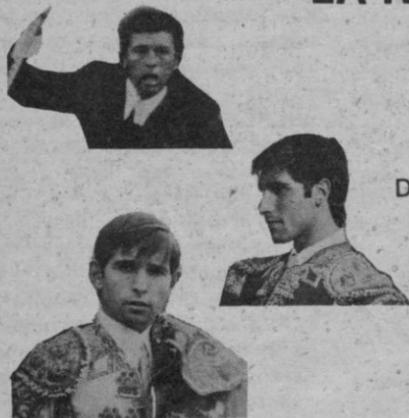
¡DERRIEMOS YA VIEJOS TABUES!

UNTA DE ALIPI CONTRA LA LEIDA

DISCOS

LA CASA DEL SIGLO XV

PLAZA DE TOROS DE SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA



Sábado, 2 de Mayo. A las 6 de la tarde.
SENSACIONAL FESTEJO TAURINO

6 SOBERBIOS NOVILLOS 6

De Herederos de don José Gómez, de El Espinar.

Gregorio Muñoz «EL RUBIO»

la gran figura del rejoneo, y

Juan Buquerín y

Jesús Marcos MONEDERO,

las dos figuras de la novillería segoviana en emocionante y reñido mano a mano.

PRECIOS POPULARES

BANCO OCCIDENTAL

Avda. Fernández Ladreda, 24.

Sucursales: CUELLAR, CANTALEJO Y CARBONERO EL MAYOR

Primera Semana de Derecho y Economía

Rector de la UNED: «La Universidad a Distancia va adelante en todo el país»

D. Tomás Ramón Fernández habló de la autonomía local y su desarrollo en la Constitución

Dentro de la Semana de Derecho y Economía que ha organizado el Centro Asociado de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED), intervino ayer el catedrático de Derecho Administrativo y rector de la UNED, D. Tomás Ramón Fernández Rodríguez, quien analizó la autonomía local desde la perspectiva constitucional. En respuesta a unas preguntas realizadas por nuestra Redacción, el Sr. Fernández Rodríguez dijo que la autonomía no es plena nunca. «La autonomía —añadió— como ha dicho el Tribunal Constitucional sobre recurso de inconstitucionalidad de la legislación de régimen local, es un poder limitado por esencia. Limitado y además funcional que se concede o se otorga en función de la gestión de unos intereses que se entienden propios. La Constitución está pensando en que hay unos círculos de intereses que son perfectamente municipales, provinciales o regionales y dentro de esos círculos funciona el principio de autonomía, fuera no hay autonomía porque llega hasta donde llegan esos intereses».

Sobre la existencia de una verdadera autonomía local, respondió que cuando le invitaron a participar en esta conferencia, él pensaba que podría hablar del proyecto de ley de Régimen Local porque ya estaría publicado. «No pue-

do hablar de algo que no conozco y que además no es público; yo supongo que en breve lo será; a pesar de que es un proyecto polémico desde antes de nacer, está teniendo un parto difícil, y el día que ese proyecto se convierta en ley se empezará a remodelar el régimen local y a actualizar el principio de autonomía que prevee la Constitución en materia local».

Sobre la situación de Segovia respecto a la autonomía dijo que «eso es un tema suyo; yo soy castellano, creo en Castilla y en mi opinión Castilla sin Segovia no es Castilla del todo. Por lo demás, ahí está la Constitución que dice



Foto: Aurelio M.

que la autonomía uniprovincial es solamente para aquellas provincias con entidad regional histórica, eso rectamente interpretado dice cuál puede ser y cuál puede no ser».

Finalmente, preguntando acerca de la situación de la UNED dentro del panorama educativo español, indicó que la UNED sigue el proceso de consolidación que se inició hace tres años; en ese proceso los que tenemos alguna responsabilidad en el tema hemos procurado no meternos en nuevas aventuras, sino ir estableciendo bases más sólidas para sustituirse a muchas soluciones provisionales que, forzosamente, hubo que instrumentar dado el crecimiento tan rápido que ha tenido la Universidad. Yo diría que la Universidad a Distancia va hacia adelante en todo el país; la prueba es que se están creando centros continuamente en muchos lugares y tenemos siempre en tramitación peticiones de nuevos centros. Está muy avanzada una negociación con Almería, otra para establecer un centro en la provincia de Jaén; sigue habiendo iniciativas, el tema interesa y el mapa de la UNED se va completando progresivamente. Hay una demanda efectiva, que demuestra que realmente sirve para algo la Universidad.

A. M.

El profesor Navarro González, habló sobre «Pensamiento y poesía en Calderón de la Barca»

En la Escuela del Profesorado de EGB

En la Escuela del Profesorado de EGB ha dado una conferencia el profesor D. Alberto Navarro González, catedrático de Literatura Española en la Universidad de Salamanca sobre el tema: «Pensamiento y poesía en Calderón de la Barca».

Se refirió a cómo Calderón, «uno de los pensadores más profundos del teatro universal» —dijo— convierte ese pensamiento en poesía dramática. Cómo, en vez de escribir un tratado de filosofía sobre si la vida es o no sueño, saber hacer de esta cuestión una obra dramática universal.

Calderón de la Barca es sin duda una de nuestras figuras más relevantes de la literatura y sin embargo en España quizá no se le conozca demasiado. Con tal motivo y dado que se va a celebrar próximamente el tricentenario de su muerte con un congreso en el que participarán expertos en su obra de todos los países, hicimos unas preguntas al señor Navarro, al término de su conferencia:

— ¿A qué se debe que Calderón sea uno de los escritores españoles más estudiados en el extranjero?

— Es cierto que junto con Cervantes es el escritor más estudiado fuera de España y, por supuesto, mucho más que en

nuestro país. Concretamente, este año he sido invitado al séptimo coloquio anglo-germano sobre Calderón. La razón es, creo yo, que Calderón es un genio de la Literatura Universal. Lo que ocurre es que en España hay una serie de prejuicios en torno a él tanto a favor como en contra, como resultado sin duda de la falta de estudios. Los extranjeros, sin embargo, se acercan a su obra libres de estos prejuicios, de ahí que los mejores estudios sobre Calderón sean, por este orden, alemanes, ingleses y norteamericanos.

— ¿Cuáles pueden ser las causas de esta animadversión hacia la persona de Calderón?

— Hay dos causas principales: una de ellas es la de haberle considerado representante de unas formas de vida y artísticas de lo más retrógrado, e incluso exponente de la España Inquisitorial y, otra, derivada de la corriente iniciada por Menéndez Pelayo a quien no le gustaba el barroco por considerarlo amanerado y artificioso, de ahí que nunca entendiera a Calderón. Tanto una corriente crítica como la otra, no se dan cuenta de que su obra tiene los mayores y más universales acentos de rebeldía en las letras hispánicas.

— De las dos facetas de Calderón: la de poeta y la de dra-

máturgo ¿con cuál se queda, como experto que es de su obra?

— Sin duda con su poesía. Antonio Machado decía de ella que es ascua viva a la que aún podemos arrimar nuestra sardina. El teatro de Calderón es sin duda maravilloso, pero hay que tener en cuenta los grandes medios que tenía para escenificarlo.

— ¿Nos podría hablar acerca del Congreso que se va a celebrar con motivo del tricentenario de su muerte?

— El Congreso está organizado por el Consejo Superior de Investigaciones Científicas y patrocinado por el Ministerio de Educación y Ciencia, Ministerio de Cultura, Universidad de Salamanca, de la que Calderón fue alumno y organismos provinciales de esta ciudad. En estos momentos se cuenta con la patrocinación de 200 congresistas representantes de todo el mundo que van a presentar sus ponencias sobre Calderón.

— Tenemos entendido que usted será uno de los ponentes.

— Sí, voy a presentar un estudio sobre lo cómico y lo grotesco en Calderón porque también, y esto se conoce poco, era un genio de la risa, como lo demostró con sus comedias de capa y espada.

ANGELICA TANARRO

La plaza Mayor, tema de la conferencia de ayer en San Quirce

Fue pronunciada por el académico Antonio Ruiz

Ayer, en la Academia de Historia y Arte de San Quirce, Antonio Ruiz Hernando, académico, pronunció una interesante conferencia sobre la plaza Mayor de Segovia.

A lo largo de su exposición hizo un recorrido explicando las distintas vicisitudes por las que ha pasado este importante núcleo de la vida segoviana, desde la primera documentación que se tiene sobre ella que data del siglo XIII y que en sus principios se llamaba plaza de San Miguel debido a la iglesia situada en uno de sus lados.

La plaza tuvo desde siempre una gran importancia económica y comercial ya que en ella se celebraba el mercado de los jueves y, como dato curioso, se refirió el conferenciante a la circunstancia de que estaba siempre encharcada debido a que por debajo pasaba el canal del acueducto. Hay que esperar a 1532 en que se hunde la iglesia de San Miguel para urbanizar la plaza que por aquel entonces era muy angosta.

Durante esta época ya se le empieza a llamar plaza Mayor, nombre que pervive junto con el de plaza de San Miguel, plaza del Caño etc.

Seguidamente hizo referencia a los distintos planes y proyectos que se hicieron para reorganizar el espacio, aunque siempre faltó un proyecto global, porque no existía la idea de hacer una gran plaza. Durante el siglo XIX se crea un proyecto de reordenación e incluso se piensa en cerrarle como el de Madrid, pero se decide ir por partes y se van construyendo los distintos soportales. Ya en el siglo XX, concretamente en 1913, se decide reordenar toda la plaza; se van construyendo las distintas aceras y se diseñan los soportales de la iglesia de San Miguel.

La conferencia estuvo salpicada en todo momento por curiosas y, a veces, divertidas anécdotas relacionadas con la historia de la plaza como la coronación de Isabel la Católica

frente a la acera del actual Ayuntamiento o las polémicas en torno a los balcones que se hacían para ver los toros.

Por último se proyectó una serie de diapositivas de distintos aspectos de las casas y fachadas de la plaza, proyección que al igual que la conferencia, fue seguida con gran interés por el numeroso público asistente.

Pregunta al Gobierno sobre la retirada de ayuda para el Programa 5.2. del Consejo de Europa

Una nueva pregunta al Gobierno ha sido formulada por el diputado socialista por la provincia, don Luis Solana, ante la preocupación que le ha causado el hecho de que el Ministerio de Cultura retire la ayuda que ya había anunciado para la participación de Segovia en el Programa 5.2. del Consejo de Europa. Dicha pregunta al Gobierno, para que se le dé respuesta por escrito, lleva los siguientes interrogantes: 1 ¿Qué razones concretas han llevado al Ministerio de Cultura a negar el apoyo previsto al Programa 5.2. del Consejo de Europa? 2, ¿Existen razones de fondo y cuáles serían éstas, además de las formales que se aducen en la carta al Ayuntamiento de Segovia? 3, ¿Qué tendría que hacer el Ayuntamiento de Segovia para recuperar la ayuda del ministerio? 4, ¿Quién sería, a juicio del Ministerio de Cultura, el responsable de esta situación por la cual Segovia pierda esta subvención?

Concierto del coro universitario «San Felipe Neri» de Sevilla

El coro universitario «San Felipe Neri» de Sevilla, en colaboración con la coral segoviana «Voces de Castilla», ofrecerá un concierto mañana sábado, a partir de las ocho de la tarde, en la iglesia de San Millán. En la primera parte del mismo participarán en la misa de las ocho durante la cual cantarán la «Misa en do mayor k 258» de Mozart; asimismo durante el ofertorio será interpretado el Ave María de Tomás L. de Victoria.

En la segunda parte, ofrecerán diversas piezas de polifonía sevillana del siglo XVI y populares andaluzas.

Previamente ofrecerán un recital en la Residencia de Pensionistas de la Seguridad Social con motivo de celebrarse la Semana Internacional de Homenaje a Nuestros Mayores.

SUCESOS EN LA CAPITAL Y PROVINCIA

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, nos informa de un accidente de circulación que ocurrió ayer a las 12,55 horas en el punto kilométrico 84,100 de la carretera N-603 término de Segovia, al colisionar por alcance cuatro turismos. No hubo que lamentar ninguna desgracia personal y los vehículos quedaron con desperfectos de mediana consideración.

TELEFONOS DE EL ADELANTADO

Dirección: 414698
Redacción: 414697
Administración: 414696

CARBONERO EL MAYOR

El pueblo entero se une para pedir un Instituto Comarcal de Enseñanza Media

Promovida por la Asociación de Padres de Alumnos del colegio de EGB de Carbonero el Mayor, en apoyo a las acciones de su Ayuntamiento, encaminadas a la creación de un Instituto de Enseñanza Media para el Bachillerato, que venga a paliar las necesidades de estudios de su abundante población escolar y las de toda la comarca, organizó una recogida de firmas entre la noche del sábado de las nueve a las once, y la mañana del domingo de diez a dos. Los vecinos de Carbonero el Mayor, en una impresionante manifestación de solidaridad, de las que no suelen abundar, pasaron por los salones de su Ayuntamiento a prestar, con su firma, un vivo y enérgico testimonio de apoyo, para dar toda la fuerza de la voluntad de un pueblo, a los documentos municipales que dirige el señor alcalde y tramita con todos los concejales en pro de esta consecución.

Desde el primer momento se llenó el local. Cuando llegamos

los miembros de la junta rectora de la Asociación de Padres, ya había gente aguardando para firmar; para que la cosa fuese fluida y no hubiera que esperar, se extendieron hasta diez folios, con lo cual había diez columnas de firmantes. La animación era tremenda, desde los más jóvenes, que se sentían orgullosos por su intervención en una empresa importante, hasta los más ancianos, para los que ya era un sacrificio el tener que salir de casa y dibujar su firma. Pero todos iban contentos y con la esperanza abierta hacia un futuro más prometedor.

Hubo anécdotas curiosas y que demuestran el interés, los pescadores ese día no madrugaron, nos estaban esperando a las diez de la mañana, puntuales, firmaron los primeros y se fueron satisfechos en busca de la pesca. Los padres llegaban con verdadero empeño, muchos tienen hijos estudiando fuera del pueblo y cuentan los gastos que supone y los sacrificios que hay que hacer para mantener a un hijo que estudia en la capital.

Lo que está claro en la mente de todos, es que adquirir mayores conocimientos y tener una amplia base cultural, es de todo punto imprescindible para cualquier situación en la que haya que desenvolverse en la vida.

Y es por todo esto y por mucho más, por lo que no tengo más remedio que decir a don Atilano del Soto Rábanos: La fe de un pueblo en sus manos, señor delegado de Educación y Ciencia.

M.ª Dolores Vicente Carpena

Programa del Festival de la Canción Infantil Misionera

Mañana, sábado, en el pabellón de los Hermanos Maristas, comenzará a las 11 de la mañana, el Festival de la Canción para la 1.ª etapa de EGB. Mientras, la 2.ª etapa realizará una visita turística. Por la tarde, a partir de las 4, comenzará el Festival para la 2.ª etapa, repitiéndose la visita para los de la 1.ª. A las 6, se despedirá el Encuentro.

CUELLAR

POCOS CUELLARANOS EN VILLALAR

(JUAN CARLOS LLORENTE, corresponsal).—Quizá, precisamente por coincidir el pretendido día de la Región con este festivo que celebran los cuellaranos, el día de la «Carrera», muy pocos cuellaranos se hicieron eco de la convocatoria que la Asociación Ecologista «Las Torres» había hecho para acudir a Villalar... Los jóvenes pertenecientes a dicha Asociación que es manifiestamente «leonesa-castellanista» apenas lograron completar un autobús, en el que transportaban alguna pancarta y numerosos pendones morados. A su regreso pasearon sus banderas por la villa.

Quizá hubiera más cuellaranos en aquella triste ocasión de la derrota de Villalar en el siglo XVI, aunque, todo hay que decirlo, luchando a favor de los imperiales y en contra de los comuneros, pues se constata entre los ejércitos imperiales la

presencia de las tropas del duque de Alburquerque, a la sazón señor de Cuéllar... En fin, que parece que los cuellaranos en su mayoría prefieren no celebrar aquella batalla fratricida que tan amargas connotaciones tuvo para toda España...

EXPOSICIONES DE IGNACIO SANZ Y DE CANTELAR DIPORT

En la Obra Cultural de la Caja de Ahorros han expuesto en días pasados José Ignacio Sanz y su esposa Claudia de Santos, conocidos artistas de la alfarería que logran crear nuevas formas en base a la alfarería tradicional... El poeta segoviano de Lastras, José Ignacio, muy conocido en Cuéllar, nos ha asombrado al hacernos ver cómo de sus manos brota una profunda literatura hecha de arcilla y a la que pone sus delicados apuntes su

esposa Claudia... Su exposición ha sido muy comentada por los cuellaranos.

Desde el 28 de abril al 10 de mayo expone también en la Obra Cultural de la Caja el pintor J. Cantelar Diport, muy considerado entre los críticos de la pintura por sus paisajes a los que logra, por medio de efectos lumínicos, dotar de gran belleza.

CICLO DE CONFERENCIAS SOBRE LA FAMILIA Y LA EDUCACION

Organizadas por el Servicio Provincial de Orientación Escolar e Inspección de Educación del Estado, tendrán lugar una serie de conferencias-coloquio en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros, en colaboración con los colegios de EGB, asociaciones de padres de alumnos de los colegios «Santa Clara», «Primo de Rivera» y «San Gil» y la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia. Todas las conferencias comenzarán a las 20,30 horas.

El programa es el siguiente:

Lunes día 4: «Relaciones de la familia con el centro educativo» a cargo de don José Manrique Gil, inspector coordinador del Servicio de Orientación Escolar.

Martes día 5: «Problemas de adaptación de la adolescencia y salidas al finalizar EGB», a cargo de don José Luis Gil Martín, licenciado en Pedagogía.

Miércoles día 6: «Influencia de los problemas afectivos en el éxito y fracaso escolar», a cargo de don Dionisio Rodríguez Jorrín, licenciado en Pedagogía.

Jueves día 7: «Problemas de conducta y su tratamiento familiar y escolar», a cargo de don Antonio Manso Luengo, licenciado en Pedagogía.

Viernes día 8: «Funciones educadoras de la familia en el momento actual», a cargo de don José Delgado, inspector jefe de Educación.

SEMANA DE HOMENAJE A NUESTROS MAYORES

Según nos comunican del Hogar del Pensionista de Cuéllar, los próximos días del 4 al 10 de mayo, con ocasión de celebrarse la Semana Nacional de Homenaje a Nuestros Mayores, va a programar una serie de actos culturales y recreativos que sirvan para alegrar y hacer revivir el espíritu de nuestros mayores queridos, tributándoles un cariñoso y cálido homenaje porque bien merecido lo tienen.

Habrà, entre otros actos, los siguientes:

Homenaje al socio y a la socia de mayor edad del Hogar; campeonato local de «rana», campeonato local de «tute», campeonato local de «brisca», conferencias sobre distintos temas, excursiones, sesión de cine, pases de diapositivas, actuación del grupo de teatro, recital de poesías, juegos de humor, actuación de coros y danzas, concursos de trabajos manuales y de artesanía y labores...

Un programa completo para unas vidas completas que merecen nuestro cariño y comprensión, y en el que todos, de una forma u otra deberíamos participar, pues bien merecido, como decíamos antes, se lo tienen.



«EL HOMBRE ELEFANTE», DE DAVIS LYNCH

Nacionalidad, Inglesa. Productora, Broodksfilms, 1980. Guión, Christopher DeVore, Eric Bergen y David Lynch, basado en los libros de Frederik Treves y Ashley Montagu. Fotografía, en blanco y negro, de Freddie Francis. Duración, 125 minutos. Intérpretes: Anthony Hopkins, John Hurt, Anne Bancroft, John Gielgud, Wendy Hiller, Freddie Jones, Michael Elphick.

Esta película narra una historia real ocurrida en Gran Bretaña en la época de la reina Victoria. John Merrick, llamado «el hombre elefante» era víctima de una serie de malformaciones en todo su cuerpo y en la cara, que le convertían en un verdadero fenómeno de fealdad. El filme nos cuenta el relato de su vida desde el momento en que comienza a despertar la curiosidad de un médico y su caso empieza a ser tratado científicamente y no sólo como un fenómeno de feria.

Contra lo que podía haber ocurrido, el director ha acertado a apartarse de la tentación de hacer una película de miedo. No se trataba de eso, sino de contar sencillamente una historia conmovedora. Poco a poco el espectador va sabiendo que «el hombre elefante» no sólo pensaba y hablaba sino también que era un hombre de una gran inteligencia, de una buena conversación y de un destacado sentido artístico. John Merrick, interpretado por John Hurt, era una persona humana que estaba además en posesión de facultades mentales de gran calidad.

El filme emociona por la sencilla y difícil narración, contándonos los momentos duros de la vida de este hombre cuando no parecía capaz siquiera de hablar y también los episodios en que llega a vivir prácticamente la mayor felicidad. Su muerte fue pacífica y serena.

El realizador ha escogido hacer esta obra en blanco y negro y ello sin duda algo que debe agradecerse ya que no sólo ha evitado el problema de retratar a todo color el rostro del actor, maravillosamente transformado para la fealdad, sino para estar más próximo en cierto modo, al mundo y la época que presenta la película.

R. B.

EXCELENTISIMA DIPUTACION PROVINCIAL DE SEGOVIA SUBASTA DE OBRAS

El día 9 de mayo próximo, a las trece horas, termina el plazo de presentación de proposiciones para la subasta de obras de construcción de un puente sobre el río Moros.

- Precio máximo de licitación: 26.854.013.
- Garantía provisional: 428.500.
- Pliegos de condiciones: Publicados en Boletín Oficial de la Provincia número 32 de 16 de marzo de 1981.

Segovia, 25 de abril de 1981.—EL PRESIDENTE: Rafael de las Heras Mateo.



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

MILAGROS DE CASTRO GONZALEZ

EX-DIRECTORA DEL JARDIN MATERNAL

Que falleció en Segovia, el día 2 de mayo de 1980

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S.S.

El funeral que se oficie mañana, día 2, a las 11, en la parroquia de San Millán, será aplicado por el eterno descanso del alma de la finada.

SUS HIJOS Y DEMAS FAMILIA,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

El domingo Acto cultural a cargo de Mariano y Jorge

El próximo domingo día 3 de mayo y a las 13 horas, tendrá lugar en el Bar Galería «Poetas» un acto cultural organizado por los poetas segovianos Mariano Bermejo y Jorge Martínez, que en esta ocasión presentarán al público como invitados a algún componente del grupo literario artístico «Hóminis», con los que se realizará un recital de poesía en vivo. A continuación y como parte fundamental del acto, se abrirá un coloquio sobre la temática a tratar que se espera halle su base en las opiniones y criterios del público asistente.

Este acto formará parte de la actividad cultural de los citados poetas y en él se planteará la idea del trazado de una trayectoria continua en este campo, hecho éste que dé cauce al potencial artístico de nuestra ciudad.

Nota del Gobierno Civil sobre el uso de la bandera nacional y de los monumentos

Gabinete de prensa del Gobierno Civil.—Este Gobierno Civil ha creído conveniente recordar que las competencias administrativas para permitir el uso de los monumentos de la ciudad en actos conmemorativos, por ser aquéllos patrimonio común de todos los ciudadanos, corresponden a las autoridades municipales en su calidad de representantes legítimos de los ayuntamientos, quienes, a su vez, son titulares jurídicos de estos bienes, y ello sin perjuicio de las atribuciones que, para cada caso concreto, pudieran corresponder a la autoridad gubernativa, cuando los referidos usos consistan en homenajes y ofrendas que den lugar a concentraciones o manifestaciones en la vía pública.

Asimismo, y en relación con lo anterior, es de recordar la vigencia de lo dispuesto en el artículo 1.º del Real Decreto de 24 de noviembre de 1978, que regula el uso de la bandera nacional con el fin de evitar que sea utilizada con fines partidistas, prohibiendo, si no existiese previa autorización, la utilización de la enseña patria o de sus colores, como distintivo diferenciado de

partidos políticos, sindicatos, asociaciones o entidades privadas de toda índole, estableciéndose en la normativa citada y para el incumplimiento de la mencionada prohibición, responsabilidades de carácter penal y administrativo.

La bandera nacional es patrimonio y símbolo indiscutible de la nación española y de todos los españoles, a la que se debe la máxima dignidad en su utilización, dentro de las normas legales vigentes.

Muestra de trajes de baño

Ayer tarde, en los salones del palacio de La Floresta, la firma segoviana Quintanilla ofreció la I Muestra de trajes de baño 81, a la que asistió numerosísimo público. Después de proyectarse una película informativa sobre la industria de los trajes de baño, se procedió a ofrecer un desfile de modelos de los mismos y de lencería, con intervención de varias señoritas maniqués que presentaron modelos de Majestic, Belcor, Calypso, Anna Club, Parach Internacional y Roger Franck.

Designadas las nuevas regidoras del Casino de La Unión

Han sido designadas las nuevas regidoras del Casino de La Unión, que para este nuevo mandato serán: Regidora del Casino, doña Elia Gil de García Herranz y regidora juvenil, señorita Teresa Bajo Cacho. Con objeto de hacer la presentación de las mismas, el Casino ha organizado una fiesta que se celebrará el día 9, en el hotel Puerta de Segovia. Habrá cena a las 10 de la noche y a las 11,30, baile, con actuación de la orquesta de Millán, «El Trompeta de Oro». El mismo día, a las 11 de la noche, en el Club Juvenil habrá también una fiesta para presentación de su regidora.

Ayer, el Casino volvió a abrir su sala de bingo, en la que se han introducido grandes reformas para dar las mayores comodidades a los asistentes.

Se celebra en Navafría la asamblea nacional de Frater

Desde ayer tarde y hasta el próximo día 3 se está celebrando en la casa de las Jesuitas de Navafría la Asamblea Nacional de FRATER (Fraternidad cristiana de enfermos y minusválidos).

A esta asamblea acuden representantes de todas las provincias españolas hasta un número de 50 ó 60. Durante la misma se tratarán diversos aspectos de la vida de FRATER como son la preparación de la campaña para el próximo año y la celebración del 25 aniversario de la creación en España de esta sociedad. Asimismo se hará una revisión crítica al Año Internacional del Minusválido: lo que hasta ahora ha supuesto y las posibilidades de actuación futuras.

ACTIVIDADES LABORALES

ASAMBLEA PROVINCIAL DE PROFESORES DE ENSEÑANZA NO ESTATAL

Tuvo lugar en la sede de Unión Sindical Obrera (USO) una asamblea de profesores de enseñanza no estatal. Estuvo presidida por el secretario general de FESITE-USO, Fernando Pérez. Se informó ampliamente de los resultados obtenidos en el segundo convenio nacional de Enseñanza y que afecta a 120.000 profesores.

Como logros del convenio, figuran: Equiparación salarial entre el profesorado de preescolar y EGB; incremento salarial de un 15,5 por ciento; aumento de las vacaciones estivales que posibiliten el perfeccionamiento profesional del profesorado; reconocimiento y

consecución de importantes derechos sindicales.

La fijación definitiva de la jornada laboral para el próximo curso está pendiente de la sentencia de Magistratura de Trabajo.

FESITE-USO, hasta el final de las negociaciones, defendía una jornada laboral que suponía la reducción de 70 horas anuales, así como importantes mejoras en las vacaciones de los trabajadores no docentes. El resto de las centrales mantienen la postura de conservar la actual jornada laboral.

El secretario general de FESITE-USO, Fernando Pérez, calificó el convenio de mediocre e insistió en que la consecución definitiva de las reivindicaciones del profesorado no estatal pasa necesariamente por la aprobación en el Congreso de los Diputados de una justa Ley de Financiación.

COMUNICADOS DE GRUPOS POLITICOS

DE LAS JUVENTUDES CENTRISTAS

Ante las informaciones aparecidas en los medios de comunicación social con motivo del II Congreso Nacional de las Juventudes Centristas, los compromisarios electos por la provincia de Segovia, puntualizan:

1.º—En cuanto a la prostitución no pedimos su legalización, sino su regulación por la ley para un control sanitario efectivo.

2.º—La despenalización del aborto terapéutico, eugenérico y por violación no llegó a votarse en el pleno, sino que la enmienda fue retirada por la enmendante.

3.—Se rechazó la legalización del tráfico de drogas y se encarga a la Administración de la rehabilitación del drogadicto, creando los adecuados centros sanitarios así como de su reinserción en la sociedad.

Los compromisarios segovianos tanto en los trabajos de la comisión como en los de pleno, mantuvimos una postura libre e independiente teniendo en cuenta los intereses de Segovia y su provincia.

El día 10, asamblea general de la FES

La Federación Empresarial Segoviana ha convocado, para el día 10 de este mes, domingo, su asamblea general ordinaria, anunciando para las once la hora de comienzo y media hora después, en segunda convocatoria. Se dará cuenta de la memoria de actividades, del informe económico y de otros sobre convenios provinciales, procediéndose asimismo a la elección de nuevo presidente de la F.E.S.

Corte en el suministro de energía eléctrica

Para efectuar trabajos en sus instalaciones de alta tensión UNION ELECTRICA, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica el próximo domingo día 3 de mayo de las 8 a las 14 horas, afectando a los pueblos de Arroyo de Cuéllar, Campo de Cuéllar y la distribución de don Serviliano García.

OTRO SERVICIO DE SEAT.

ASISTENCIA EN FESTIVOS.

Seat ofrece a sus usuarios un servicio de Asistencia en Festivos para reparaciones de urgencia.

EN SEGOVIA

MAYO

GARAJE SOUSA

Polígono del Cerro
C/ Siete Picos, 18

Domingos de 10 a 14 horas.



Seat le ofrece 365 días de servicio al año.

DISCREPANCIA TOTAL ENTRE EL GOBIERNO Y EL P.S.O.E.

Calvo Sotelo y Felipe González se entrevistaron durante tres horas

Madrid.— Después de tres horas de entrevista en el Palacio de la Moncloa, ayer, la discrepancia entre el presidente del Gobierno y el secretario general del PSOE, Felipe González, sobre los principales problemas de España sigue siendo total. Este, a la salida, declaró concretamente que en el tema de la OTAN «no ha habido acuerdo» y anunció, a iniciativa de su partido, la posible remisión del debate al Tribunal Constitucional para que éste decida la fórmula de consulta apropiada o bien una recogida de firmas para provocar un referéndum.

En cuanto a la crisis económica y medidas para afrontarla, el señor González se limitó a señalar que era necesario llegar a un proyecto concreto y conjunto de ejecutivo y oposición en el que la otra parte —el Gobierno— se comprometiera a fondo, aunque reconoció, en primer término «la dificultad» para suscribir una concertación en este sentido. Esa dificultad, según sus propias palabras, se hace extensiva en estos momentos a otras cuestiones planteadas en la conversación, como la política municipal, reconversión industrial y estudio de la Ley de Régimen Local.

Huelga de hambre en doscientos pueblos andaluces

La situación adquiere caracteres dramáticos

Sevilla.— Cada día es más dramática la situación por la que atraviesa el campo andaluz. Las concentraciones de jornaleros y las huelgas de hambre se extienden por toda la región y, al parecer, son ya unos doscientos los pueblos que han secundado esta medida.

El problema ha sido calificado de «alarmante» y muy grave por algunos medios. El Sindicato de Obreros del Campo informa, según datos facilitados a Efe, que son ya mil quinientos los jornaleros que observan huelga de hambre en distintos puntos de Andalucía. En la localidad malagueña de Teba continúa el

encierro el grupo de jornaleros que comenzó su protesta el pasado viernes, en tanto que en Marinaleda (Sevilla) más de seiscientas personas cumplen hoy su décimo día de ayuno voluntario. En Málaga, un grupo de 20 estudiantes inició ayer un encierro en los comedores universitarios, y tres personas más han comenzado una huelga en la Asociación de Vecinos.

Sobre este problema se entrevistó ayer el presidente de la Junta de Andalucía, Rafael Escudero, con el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo-Sotelo. Escudero manifestó posteriormente que la huelga de hambre de jornaleros en paro y alcaldes andaluces terminaría rápidamente si los parados cobrasen cuatro días a la semana de empleo comunitario.

donde un equipo médico de urgencia le ha apreciado hipoglucemia y desnutrición, tras permanecer 32 días en huelga de hambre.

Según el parte facultativo Francisco Casero muestra síntomas de debilidad, aunque mantiene las constantes vitales.

ENCIERRO DE PARADOS EN LA CATEDRAL DE LERIDA

Un grupo de cuarenta parados se encerró ayer por la mañana en la catedral de Lérida, en solidaridad con los jornaleros andaluces y en demanda de empleo.

Los encerrados pertenecen a la asamblea de trabajadores en paro y a la cooperativa creada recientemente para facilitar acceso al trabajo.

El encierro tiene carácter indefinido y se ha iniciado en relación con las actividades de primero de mayo. En Lérida hay unos siete mil parados.

FRANCISCO CASERO, HOSPITALIZADO

El secretario general del SOC, Francisco Casero, fue internado ayer tarde en el hospital de San Lázaro de Sevilla,

DETERIORO DE LAS RELACIONES ENTRE ESPAÑA Y LA UNIÓN SOVIÉTICA

Madrid.—Las relaciones entre España y la Unión Soviética sufrieron una nueva fase de deterioro tras el propósito del Gobierno español de no renovar los permisos de residencia a un número indeterminado de soviéticos en nuestro país y de limitar las actividades de los barcos de la URSS en Canarias, una vez que han sido reducidos los vuelos de la compañía Aeroflot entre ambos países.

Sin embargo, el embajador español en Moscú, señor Perinat, que acaba de llegar a dicha capital procedente de Madrid, señaló que «el recibimiento de las autoridades soviéticas a su llegada a Moscú había sido normal y correcto». Añadió el representante del Gobierno español que «no me ha llegado ningún tipo de queja por parte de las autoridades de este país, y las relaciones se mantienen dentro de la normalidad».

Finalmente, el señor Perinat dijo que «no debe interpretarse mi permanencia en España, para asistir a la inauguración de la exposición del Ermitage en el Museo del Prado, como una preparación por parte del Gobierno español de ningún tipo de medidas contra la Unión Soviética».

TOROS

«PAQUIRRI», COGIDO EN SEVILLA

Sevilla.— Séptima de feria. Toros de Torrestrella, bien presentados, con casta.

Paquirri: estocada corta (silencio). Pasó a la enfermería, donde se le apreciaron contusiones de pronóstico reservado, y no volvió a salir.

Emilio Muñoz: estocada la-deada (vuelta al ruedo). Pinchazo, estocada baja y descabello (aplausos y saludos). Estocada perpendicular (oreja).

Espartaco: bajonazo (aplausos y salida al tercio). Estocada delantera baja (palmas y saludos).

Llovió durante toda la corrida.

Paquirri ha sido internado en una clínica de Sevilla para observación.

Asalto al Congreso

Gran revuelo por la filtración de las declaraciones de Tejero ante el juez instructor

Madrid.—La filtración a la Prensa de las declaraciones del teniente coronel Tejero al juez instructor es una amplia operación política encaminada a presentar al Rey y a algunos mandos militares como implicados o relacionados en la intentona del pasado 23 de febrero. Tejero, junto a hechos ciertos en los que se describe la participación de los jefes de la intentona, afirma que sus actuaciones se hacían a las órdenes de los generales Milans del Bosch, Armada y Torres Rojas. El segundo de éstos fue el que comunicó falsamente a los conspiradores que contaba con la confianza del Rey y que actuarían a sus órdenes, según «El País».

NERVIOSISMO EN EL GOBIERNO

La publicación de la primera parte del informe por «Diario 16» provocó ayer un gran nerviosismo en el Gobierno, que ordenó una serie de medidas policiales para evitar la difusión del citado periódico durante varias horas. Anteriormente había presionado a los diarios de la cadena Colpisa, autora de la distribución del texto, para que no lo hicieran público. La mayoría de los diarios de esta cadena incluirán el informe en sus ediciones de hoy.

El nerviosismo gubernamental tenía su antecedente en el hecho de que desde el pasado 15 de abril se conocía la filtración de una copia del sumario,

relativa a las declaraciones del teniente coronel Tejero al juez especial encargado del mismo, general García Escudero. Este último pidió al Ministerio del Interior la máxima diligencia en la localización del texto, y expresó su indignación, tanto por la incidencia que la filtración pudiera tener en las investigaciones pendientes como ante la falta de garantías de que no pudiera filtrarse el resto del sumario.

EL REY INFORMADO

Tan pronto como los Reyes llegaron ayer a Madrid, procedentes de Roma, el presidente del Gobierno habló extensamente con don Juan Carlos en el mismo aeropuerto de Barajas.

MEDIDAS DE SEGURIDAD

El capitán general de la I Región Militar ordenó ayer medidas especiales de vigilancia, que incluyen la restricción de permisos a jefes y oficiales de las distintas unidades.

El jefe de la División Acorazada Brunete, general Juste, no esperará a que el Consejo de Ministros del próximo día 8 acuerde su relevo, y hoy mismo entregará el mando al general más antiguo de la División.

LA IZQUIERDA NO ESTA CONFORME

Comunistas y socialistas dieron ayer por no contestadas las

preguntas que habían realizado al ministro del Interior, Juan José Rosón, acerca del secuestro, por parte de la Policía durante la madrugada anterior, del periódico Diario 16.

Estas preguntas, que habían provocado una reunión urgente de la Junta de Portavoces del Congreso de los Diputados para su inclusión en el orden del día del Pleno de ayer, perfilaron las siguientes conclusiones de la izquierda: la «improcedencia de la acción», «la vulneración de la libertad de expresión de forma delictiva», «el inicio de secuestro horas antes de que solicitara el mandamiento judicial» y «las coacciones a otros medios informativos para que se levantaran las planchas que contenían idéntica información sobre los sucesos del 23-F».

EN POCAS LINEAS

Hoy ha comenzado en Córdoba la VII Asamblea Nacional de la Federación de Asociaciones de Familias Numerosas. Los temas de las ponencias que serán debatidas se refieren a «Agresividad fiscal», «el asociacionismo familiar en una sociedad democrática» y «Asociación de Familias Numerosas».

Con motivo de la celebración del primero de mayo, Fiesta del Trabajo, las centrales sindicales CC.OO. y UGT han convocado manifestaciones unitarias en la mayor parte de las provincias españolas. La CNT y Fuerza Nacional del Trabajo han convocado para hoy también manifestaciones:

«La clase política está finiquitada. Por eso las cosas no deben ir por ahí, deben cambiar de comportamiento, por la sencilla razón de que si no nos convertimos en un país «off the record», ha declarado Antonio Garrigues momentos antes de la celebración de una cena con destacadas personalidades políticas, en la que el líder liberal expuso detalladamente su proyecto de constitución de los clubs liberales y afirmó taxativamente que no se integrará en UCD.

Una unidad militar en misión de impermeabilización de la frontera con Francia descubrió ayer tarde, en la zona de Larraun, cerca de Vera de Bidasoa, un escondrijo en el que encontraron una metralleta, tres pistolas —una «P-38» y dos «Firebird»—, así como dos granadas de mano y abundante munición, según manifestaron hoy fuentes militares en esta ciudad.

Marcos Vizcaya, diputado del PNV y portavoz de la minoría vasca en el Congreso, manifestó ayer durante una reunión celebrada con el grupo de periodistas «Crónica», que la situación de «Euzkadi» se deteriora, y que peligra la democracia.



Bustelo: «El INI sigue haciendo falta»

«El Instituto Nacional de Industria sigue haciendo falta y de ello estoy absolutamente convencido. Tiene sus virtudes y sus defectos, pero está siendo injustamente criticado», ha manifestado esta mañana a «RNE» el nuevo presidente del Instituto, Carlos Bustelo.

«El INI y sus cerca de 70 empresas —añadió Bustelo— están desempeñando un papel muy importante en esta gran crisis económica e industrial que estamos sufriendo los españoles y prácticamente el mundo entero». Y añadió más adelante que «la separación de los hidrocarburos no significa una despotenciación, sino una disgregación importante de algunas de sus actividades más rentables, pero al mismo tiempo, significa una clarificación». —Efe.

NOVEDADES EN LA AUTOMOCION ESPAÑOLA ANTES DEL SALON DEL AUTOMOVIL

Ante la apertura del Salón Internacional del Automóvil, que se celebrará mañana, dos de mayo, la mayoría de las fábricas españolas han presentado a los medios informativos las principales novedades que ofrecerán en la exposición de Barcelona.

En las marcas nacionales de turismo, destaca el nuevo «Citroën Visa», un vehículo de segmento medio-bajo, que se sitúa entre el 2 Cv. y el Gsa. Su precio franco fábrica, según versiones, irá desde 380.000 a 600.000 pesetas.

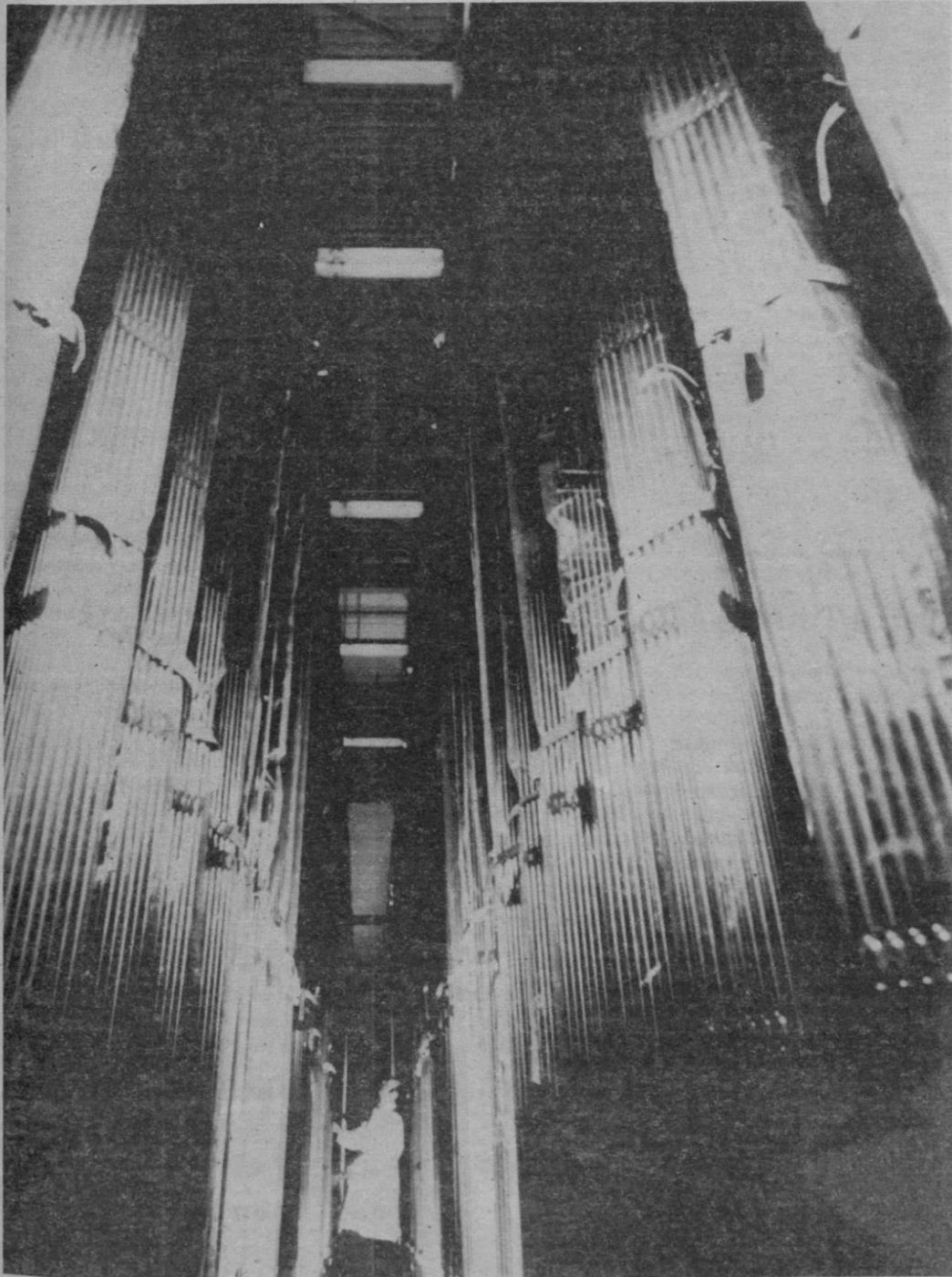
Por su parte, «Renault» presentará una nueva versión de su modelo 5, equipado ahora con cinco puertas. Para el mercado español se harán dos versiones, una con motor de 1.108 cc., y otra con 1.289 cc. Los precios de venta al público franco fábrica serán, respectivamente, 389.400 y 422.600 pesetas.

«Ford España» traerá a nuestro país este mismo mes dos mil unidades del nuevo «Ford Scort XR-3» y quinientas de «Capri 2,8 Inyección». Los precios finales, una vez pagados los aranceles, serán de

aproximadamente 1.200.000 pesetas para el Escort XR-3 y 1.500.000 para el Capri Inyección.

Finalmente, también presentarán en la muestra barcelonesa sus nuevos modelos la firma «Motor Ibérica», que cuenta con una amplia gama de vehículos industriales ligeros, tanto furgonetas como camiones, de distintos tonelajes y precios.

**¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO**



BOSQUE DE COMBUSTIBLE.—Inventario de combustible recién fabricado. Un empleado de la fábrica de General Electric en Wilmington (Carolina del Norte) procede al inventario de combustible recién fabricado, antes de su envío a centrales nucleares en todo el mundo. «Los pedidos de combustible nuclear de General Electric alcanzaron en 1980 la cifra de 300 millones de dólares y representan la energía equivalente al contenido de unos 400 millones de barriles de petróleo», ha informado Mr. George A. Roupe, director general del Departamento de Proyectos de Combustible Nuclear de GE.

El paro, tema de la 33 Semana Social Española

Madrid.— Después de tres años de interrupción, se va a celebrar a finales de octubre, en Badajoz, la Trigesimo Tercera Semana Social Española para estudiar el tema «El paro y sus repercusiones en la sociedad española».

La Comisión Episcopal de Pastoral Social ha nombrado presidente de estas semanas sociales a José Tomás Taga Gil, catedrático de Economía Política.

Está también prevista, en fecha próxima, una audiencia privada del Papa a los responsables de estas semanas sociales españolas, conjuntamente con monseñor González Moralejo, presidente de la Comisión, y el delegado episcopal, Felipe Duque.

Huelgas de dos días por semana en Amper, S. A., mientras se negocia el convenio

Madrid.— Los trabajadores de Amper, S. A. pararon dos días de esta semana en apoyo de sus reivindicaciones en las negociaciones del convenio colectivo que negocian con la empresa.

Los paros están previstos durante los miércoles y jueves de cada semana del mes de mayo como ya se hicieron estos dos mismos días de la pasada semana.

Según fuentes de los trabajadores, que piden un 15,1 por ciento de aumento, la empresa ofrece un aumento del catorce por ciento a cambio del despido de diez trabajadores de los 840 que componen la plantilla.

Asimismo piden una reducción de 40 horas de trabajo en lugar de las 24 que ofrece la empresa.

Fuentes de la empresa manifestaron ayer a «Efe» que se esperaba llegar a un acuerdo en cualquier momento porque la propuesta de la empresa era muy próxima a las peticiones de los trabajadores.

Amper, S.A., que cuenta con cuatro centros de trabajo en Madrid, se dedica a la fabricación de material telefónico. —Efe.

PRIMERA FIRMA ESTABLECIDA EN VIGO CON ORGANIZACION EN LA PROVINCIA, DESEA RELACIONARSE CON FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES DE PRODUCTOS CARNICOS Y DERIVADOS.

Dirigirse por escrito al Apartado de Correos 684 de Vigo, referencia «productos cárnicos».



COMPAÑIA ESPAÑOLA DE PETROLEOS, S.A.

Comunica la apertura en Segovia de su

LICENCIA DE MAYORISTA PARA LA VENTA DE LUBRICANTES

Sus nuevos almacenes están situados en

Caídos de la División Azul, s/n
SEGOVIA
Tel.: 42 23 27

El mercado de Segovia

Ligero aumento de precio en algunas especies porcinas

Normal asistencia de público al mercado celebrado ayer en nuestra ciudad. En las transacciones, también normalidad, pues no hubo notas sobresalientes. Y en lo que se refiere a los precios, cabe señalar que todos se mantuvieron igual que en el mercado de la semana anterior, con unas ligeras vacaciones en algunas especies del porcino, pues subieron un poco las cotizaciones del cerdo selecto, del normal y del graso.

PORCINO.— Selecto, 94,50; normal, 91; graso, 90; cerdas desvieje, 58-60; lechones selectos, 135.

VACUNO.— Añajos extra, 315; primera, 300; segunda, 275; vacas extra, 185; primera, 140; segunda, 120; terneras de leche, hasta 125 kilos, 390; de más de 125, 380; terneras de pienso de 150 a 175 kilos, 305; de 175 a 200 kilos, 295; terneras de vida, cruce charolés, 225; pardo, 215; del país, 160.

OVINO.— Lechal, 250; recental, 236; pascual, 175; grandes, 140; ovejas, 65.

CEBADA.— 14,30 pesetas en destino, con subida de quince céntimos.

EL MERCADO DE GANADOS DE MEDINA DEL CAMPO

Con mañana fría impropia de la estación se celebró el semanal mercados de ganados, el cual se ha visto menos concurrido que el domingo anterior tanto por la presencia de ganaderos como por la presentación de cabezas a la venta, que fue menor que los dos mercados pasados.

El ambiente mercantil fue similar al del pasado domingo y las cotizaciones no registraron variaciones apreciables.

Expusieron a la venta 2.700 cabezas lanares en su mayor parte destinadas para matadero.

Se cotizaron las ovejas de mayores rendimientos cárnicos entre las 50 y 53 y algunas hasta las 55 pesetas kilo vivo; otras ya algo más inferiores a partir de las 45 pesetas; las corrientes desde las 40 pesetas; con rendimientos medios desde las 30 pesetas, y las de desecho a partir de las 18 pesetas kilo vivo en casa del ganadero o en el propio aprisco.

En corderos tampoco había variaciones en sus cotizaciones y así se pesaron los corderos grandes y viejos entre las 100 y 110 pesetas kilo vivo; los pascuales grandes hasta las 135 pesetas, los pascuales ligeros hasta las 165 y 170 pesetas; algunas corderas hasta las 180 y 185 pesetas; los corderos recentales entre las 180 y 210 pesetas kilo vivo, los lechazos corrientes hasta las 240 pesetas, y los extras hasta las 270 pesetas kilo vivo.

En cuanto a ganado destinado para vida había partidas de ovejas emparejadas por las que pedían entre las 9.000 y 10.000 pesetas; ovejas abocadas a parir muy pocas pedían entre las 7.000 y 8.000 pesetas; ovejas vacías con destino a recría a partir de las 5.500 pesetas. Cabras de dos años próximas a parir a 14.000 y 15.000 pesetas unidad; algunos carneros sementales entre las 10.000 y 12.000 pesetas, según razas y tamaños.

En ganado vacuno y porcino se continúa sin operaciones en el mercado.—LUEVEDE.

Vehículo agrícola para laboreo entre líneas

Este nuevo y versátil vehículo agrícola lanzado recientemente al mercado, va dotado de una barra de acoplamiento ajustable y un apero montado en el centro que da una perfecta visión al conductor del cultivo que se está realizando en el momento. Diseñado para realizar un cultivo preciso entre surcos, el Russell 3-D Powered Tool Carrier se puede utilizar con una amplia gama de aperos tales como sembradoras, binadoras, cultivadoras y escardadoras. La barra transversal para

el apero montada en el centro se ve directamente desde el asiento del conductor por lo que los aperos pueden funcionar con gran exactitud. El vehículo está accionado por un motor diesel 20 hp (15 kw) refrigerado por aire, con transmisión hidrostática y puede alcanzar una velocidad de 14,5 km/H. Tiene una altura libre de 48,26 cm. y una barra de acoplamiento ajustable que va de los 122 cm. a los 193 cm., realizándose el ajuste lateral de las ruedas en espacios de 10 cm. Sencillos

Seguro combinado de cereales para 1981

Está próxima a publicarse la normativa que regirá el seguro combinado de pedrisco e incendio en cereales de invierno (trigo en secano, cebada, avena y centeno). Las características fundamentales para esta campaña serán las siguientes:

1. Objeto del seguro.—Se cubren los daños producidos por el pedrisco o el incendio en cantidad desde la suscripción del seguro hasta la recolección.
2. Período de carencia.—Seis días.
3. Cobertura.—Cien por cien con una franquicia del 10% sobre daños tasados con lo cual la cobertura real es de un 90%. En campañas anteriores la franquicia era sobre el total asegurado con lo que el agricultor, en caso de siniestro, sale ahora más favorecido.
4. Rendimientos.—Deberán ajustarse a las esperanzas reales de producción.
5. Precios.

Trigo (secano)	16,40
Cebada	12,10
Avena	11,60
Centeno	12,80
6. Subvenciones previsibles.—10% de subvención en aquellas zonas de mayor intensidad de riesgo, que son las que tengan una prima comercial superior a 1,20% para trigo y centeno y 2,15% para cebada y avena.

Por capitales asegurados:

ESTRATOS	Colectivas	Individuales
1. Hasta 500.000 pesetas	75%	50%
2. De 500.000 a 1.500.000 pesetas	45%	30%
3. De 1.500.000 a 5.000.000 de pesetas	30%	20%
4. Más de 5.000.000 de pesetas	15%	10%

La línea de subvención de mayor intensidad de riesgo es sumable con la de capitales asegurados.

(Se ha de tener en cuenta que las pólizas colectivas tendrán las subvenciones señaladas, aunque los capitales totales asegurados excedan de los límites que se citan, siempre que individualmente, cada partícipe del colectivo no sobrepase los toques de cada estrato.)

7. Tarifas para la provincia de Segovia.

CULTIVO	PARTIDO JUDICIAL	Prima comerc.	Coste seguro
Trigo - Centeno	Santa M.ª la Real de Nieva	1,30%	1,60%
	Resto provincia	0,83%	1,02%
Cebada - Avena	Santa M.ª la Real de Nieva	2,63%	3,24%
	Resto provincia	1,67%	2,06%

PRECIOS DE LOS PRODUCTOS AGRARIOS REGULADOS

CAMPAÑA 1981/82

Productos	Unidad	Precio en 1980/81	Precio aprobado para 1981/82	Subida en%
Trigo	Kg.	16,65	18,30	9,91
Cebada	Kg.	12,30	14,00	13,82
Avena	Kg.	11,70	13,30	13,67
Centeno	Kg.	12,90	14,70	13,95
Maíz	Kg.	16,65	18,50	11,11
Sorgo	Kg.	14,45	16,75	15,92
Leguminosas				
Pienso (haba)	Kg.	21,20	25,00	17,92
Arroz	Kg.	18,65	22,00	17,96
Girasol	Kg.	30,00	33,00	10,00
Remolacha	Tm.	3.800,00	4.600,00	21,05
Caña	Tm.	2.660,00	3.062,50	15,13
Algodón	Kg.	64,00	72,00	12,50
Vino	Hgdo.	121,00	130,00	7,44
Aceite de oliva	Kg.	126,00	140,00	11,11
Carne de vacuno	Kg/canal	229,00	267,00	16,59
Carne de porcino	Kg/canal	119,00	124,00	4,20
Pollos	Kg/canal	95,00	106,00	11,58
Huevos	Docena	53,00	63,00	18,87
Leche de vaca	Litro	21,50	23,50	9,30

NOTA: Estos precios son mínimos, de garantía, lo que quiere decir que, salvo en el caso de algunos productos como remolacha, trigo, y caña de azúcar, el agricultor puede vender por encima de estos precios aprobados.

Automatización y reducción del tiempo de trabajo e irrigación

El tiempo necesario para el desplazamiento de los aspersores era uno de los principales inconvenientes de los primeros dispositivos de riego. El visitante del SIMA habrá podido darse cuenta del gran número de progresos realizados para resolver del mejor modo posible este problema, sin que resulte perjudicada la regularidad en la distribución del agua.

En el pasado Salón hubo novedades en las diversas direcciones investigadas.

—Los cañones llevados en remolques, con dispositivo para enrollar los conductos, han llegado a ser el medio de moda para reducir, en los grandes cultivos, la mano de obra necesaria. La electrónica, utilizada ya desde hace algunos años en los automotores, extiende sus aplicaciones a modelos más corrientes. Permite uniformizar de un modo elegante las velocidades de avance. Intenta incluso, mediante un dispositivo de temporalización, extender esta homogeneidad a los extremos de parcelas, generalmente menos irrigados. Permite también controlar mejor los excesos de agua, en caso de inmovilización accidental del aparato.

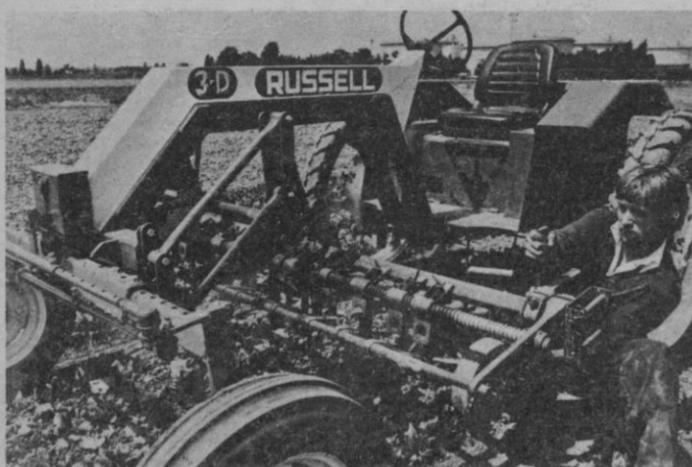
— Otro ejemplo: Las largas rampas de desplazamiento lateral, rotativo o combinado, que permiten conciliar una importante reducción del tiempo de trabajo con una mejora de la calidad del riego, gracias al gran número de regadores que pueden llevar. Se han propuesto nuevas soluciones de automatización, suministrando agua al conjunto de la rampa mediante una manga flexible de diámetro adaptado, montada en un dispositivo enrollador-desenrollador. La simplificación resultante facilita la aplicación del procedimiento, naturalmente siempre y cuando la dimensión o la forma de las parcelas permitan un fácil empleo de esta solución.

La irrigación localizada, llamada a menudo gota a gota, es otro modo, en particular para los frutales, de ahorrar horas diarias necesarias para el riego sucesivo de los diversos sectores del cultivo. Basta, como por otra parte en algunos cuadrículados permanentes, con abrir y cerrar las válvulas previstas, a veces incluso de un modo automático mediante programador.

Se vende SEAT 131

SG-B, cinco velocidades, perfecto estado; fundas, radio caset.

Teléfono 41.48.81



MAYO
3
DOMINGO

DIA DE LA MADRE

JOYAS, RELOJES...

el encanto de un bello regalo, para el más hermoso homenaje

RELOJERIA BARRIO

Plaza de Franco, 8

Reagan ataca a la URSS por la persecución religiosa a los judíos

Washington.— Durante la ceremonia conmemorativa del «Holocausto» judío en la segunda guerra mundial celebrada en la Casa Blanca, el presidente Ronald Reagan dirigió un ataque velado a la Unión Soviética por la situación de persecución religiosa que padecen muchos judíos allí.

Ronald Reagan dijo que Estados Unidos, para sentarse a una mesa de negociaciones, tendrá en cuenta la persecución religiosa que pueda existir en el país con el que negocie.

Aún sin citar a Moscú, Reagan hizo hincapié en la significación que tiene «el Holocausto», no sólo por el pueblo judío, sino por todos aquellos que son privados de su derecho de practicar la religión propia.— Efe.

Guinea Ecuatorial Severas medidas de seguridad ante un posible «complot» contra el Jefe del Estado

Yaundé (Camerún).— Varios oficiales y funcionarios del régimen de Guinea Ecuatorial fueron recientemente detenidos tras el descubrimiento de un complot contra el jefe del Estado, coronel Teodoro Obiang, según una fuente bien informada de Yaundé, capital de Camerún.

El palacio presidencial y las vías de acceso a Malabo, la capital del país, permanecen severamente custodiadas por el Ejército. Un dispositivo de seguridad reforzado fue montado alrededor del centro de telecomunicaciones, en el centro de Malabo.

Las detenciones comenzaron el pasado 10 de abril en Malabo y en Bata, principal ciudad del territorio continental. Según las fuentes consultadas, ninguna personalidad de primer rango se encuentra detenida.

Según los observadores de Yaundé, esta ola de detenciones

estaría vinculada a la oposición larvada que envenenaría desde hace varias semanas las relaciones entre el presidente Teodoro Obiang y el capitán de navío, vicepresidente, Florencio Mayé, actualmente en gira por América.

Los dos dirigentes están enfrentados, según los observadores, por la importancia de la cooperación entre su país y la Unión Soviética.

A esta hostilidad se sumaría, según algunas informaciones, el propósito del presidente Obiang de deshacerse de los elementos comprometidos con el régimen anterior que aún permanecen en el poder. Una intentona de golpe de Estado fue anunciada oficialmente en Malabo el 22 de abril de 1981. Según la oposición ecuatoriano-guineana en Madrid, los detenidos son 180, entre ellos numerosos oficiales y funcionarios.

TEMOR A UN ENFRENTAMIENTO SIRIO-ISRAELI EN TERRITORIO DE LIBANO

Terminaría por aniquilar a esta martirizada nación

Beirut.—La calma se mantiene en el Líbano desde la visita del ministro sirio de Asuntos Exteriores, Abdel Halim Jadam, y de las conversaciones que celebró con los responsables libaneses y los representantes de los diversos partidos políticos.

A pesar de la gran esperanza que la reanudación del diálogo libano-sirio ha suscitado en Beirut, los círculos políticos no ocultan su inquietud, en cuanto a las eventuales reacciones de Israel a la instalación de cohetes antiaéreos sirios «Sam-6» en la región de la Bekaa, próxima al territorio israelí.

Dichos círculos temen que el refuerzo del dispositivo sirio en el Líbano brinde el pretexto a Israel para enfrentarse con Siria, en territorio libanés, lo que torpedearía la normalización iniciada tímidamente esta semana, después de veinte días de enfrentamientos sangrientos entre el ejército sirio, integrado en el marco de las fuerzas árabes de disuasión y el ejército libanés, apoyado por las milicias cristianas, que han ocasionado centenares de víctimas y daños materiales considerables.

Por ello, las autoridades libanesas cuentan mucho con las presiones de las dos grandes potencias.—Estados Unidos y la Unión Soviética— para impedir un enfrentamiento general entre Siria e Israel, que termina-

ría por aniquilar el martirizado Líbano.—Efe.

El Congreso USA bloqueará la ayuda militar a El Salvador

Nueva York.— El Comité de Relaciones Exteriores del Congreso USA ha aprobado una resolución que bloquea la ayuda militar a El Salvador a menos que su Gobierno cumpla una serie de condiciones, las principales de las cuales son:

— Celebrar elecciones libres en un plazo prudencial.

— Cese de la tortura de los detenidos.

— Investigación a fondo del asesinato de súbditos norteamericanos, concretamente el de cuatro monjas en enero, al parecer, a cargo de fuerzas militares de aquel país.

Aunque la Administración insiste en que esos son también sus objetivos, se resiste a unir la ayuda militar a especificaciones de derechos humanos como éstas en El Salvador. Le parece que en la precaria condición en que se encuentra el Gobierno Duarte, presionarle por este flanco es hacerle el juego a las guerrillas. Y no tan casualmente dejó ayer filtrar que la ayuda en armas a los rebeldes desde Cuba se ha intensificado, tras una pausa, por nuevas rutas, en vez de la habitual de Nicaragua, los suministros parecen llegar por Honduras e incluso por la frontera mexicana.

Nuevos cambios en el Buró Político de Polonia

Varsovia.— Después de una reunión de veinte horas, el décimo pleno del Comité Central del Partido Obrero Unificado Polaco (POUP, comunista) aprobó nuevas modificaciones en el órgano más alto del partido; el

Buró Político, y las discusiones muestran que la crisis polaca tiene actualmente en el seno del partido comunista su centro de gravedad.

Los cambios personales en el Buró Político no fueron excesivamente

espectaculares, pero son significativos.

Perdieron su puesto el desafortunado ex primer ministro Jozef Pinkowski, que gobernó apenas medio año, desde la crisis de agosto a la de enero, y con su estilo de gobierno en cada negociación con los sindicatos independientes llevó al país al borde de la catástrofe.

También cesó el suplente del Buró Político y secretario del Comité Central, Emil Wojtaszek, que había ocupado antes la cartera de Asuntos Exteriores. Wojtaszek estaba considerado un duro, y últimamente había aparecido con frecuencia al lado del grupo llamado «cemento», por su dureza, Stefan Olzowski y Tadeusz Grabski.

Sondeos favorables a la candidatura de Mitterrand

París.—Se acentúa el clima de una posible victoria del candidato socialista a la Presidencia de la República Francesa, François Mitterrand, el próximo día 10. El primer sondeo de la segunda ronda da por vencedor a Mitterrand por el 51,5%, frente al 48,5% para Valéry y Giscard d'Estaing. El eventual fracaso del candidato-presidente sería consecuencia del fallo del voto gaulista.

El duelo televisado que esperaba todo el país entre Giscard y Mitterrand no se celebraría por falta de acuerdo sobre las modalidades. Un inicio de pánico empieza a cundir en los medios económicos y financieros ante la perspectiva de un triunfo de la izquierda.

Doce mujeres quemadas con vitriolo por un maníaco

París.—Doce mujeres han sido víctimas de un maniaco en distintas ciudades del sur de Francia, que las atacaba lanzando vitriolo sobre sus espaldas y piernas. Estos ataques han tenido lugar últimamente en las ciudades de Toulouse, Narbona y Carcasonne. A pesar de ello, la Policía cree que las agresiones proceden de una sola persona.

Por fortuna ninguna de las

víctimas ha precisado hospitalización, ya que el ácido sulfúrico lanzado por el desconocido —ninguna de las mujeres atacadas vio el rostro de su agresor— cayó principalmente sobre los vestidos. Algunas de estas mujeres sufren quemaduras de segundo grado. Tres sospechosos han sido interrogados, pero posteriormente puestos en libertad en los últimos días en Toulouse.

PANORAMICA

YUGOSLAVIA: La visita oficial del coronel Muamar Gadafi a Yugoslavia finalizó anoche con la entrevista que sostuvo con el presidente yugoslavo, Cvijetin Miyatovic. Ambos estadistas estudiaron las posibilidades de cooperar, económicamente, entre los dos países, así como la utilización, por parte de Libia, de tecnologías yugoslavas.

ARGENTINA: El presidente de Argentina ha dicho al director general de la UNESCO, Amadou Mahtar M'Bou que desea realizar una apertura política, «con prudencia». Además, el presidente Viola dio a M'Bou respuestas satisfactorias sobre casos individuales de violación de derechos humanos y esperanzas de amnistiar a los presos políticos.

MEJICO: Una banda de malhechores ha asaltado un tren en plena marcha, al estilo del viejo oeste. Los asaltantes, armados de pistolas, subieron al tren de viajeros de Ixtepec a Tapachula y desvalijaron a casi un centenar de personas. El botín logrado por los bandidos equivale a unos nueve millones de pesetas.

EE.UU.: Tras el discurso del presidente Reagan sobre perspectivas económicas de los Estados Unidos, el apoyo popular al presidente alcanza sus cotas más altas. Un sondeo de opinión realizado por el New York Times y la cadena de televisión CBS, señala que el nivel de optimismo entre los estadounidenses no tiene precedentes en los últimos cinco años.

NACIONES UNIDAS: El Consejo de Seguridad rechazó anoche por votos negativos de Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia —que por ser miembros permanentes tienen derecho de veto— las sanciones globales contra Sudáfrica por el asunto de Namibia, propuestas por los africanos y respaldadas por la mayoría de los miembros del Consejo.

Belfast

Católicos y protestantes aguardan, armados, la muerte de Bobb Sands

Belfast.— Con el fracaso mediador del enviado personal del Papa a Irlanda del Norte, vuelve Belfast a quedar sumido en una tensa espera. Bobby Sands, ya en huelga desde hace sesenta y un días, tiene a esta población de 700.000 habitantes en vilo, pues su muerte parece inevitable y próxima.

El secretario particular del Pontífice, monseñor John Magee, consumió largas horas en la prisión de Maze intentando persuadir a Sands y a otros tres huelguistas del IRA a abandonar su ayuno, una forma de lento suicidio. Pero en círculos próximos a él se ha dicho que todavía cabe albergar la esperanza de un resultado positivo. Esto no parece probable. Monseñor Magee encontró, de un lado, a los reclusos unidos en su determinación de afrontar la muer-

te; y, de otro, halló a las autoridades británicas absolutamente firmes en su postura inicial: no ceder al chantaje que les llevaría a reconocer estatuto político a los terroristas juzgados y condenados por delitos violentos.

INTERVENCION INUTIL

Sin duda el principal objetivo de la mediación del Vaticano (que tuvo carácter extraoficial) era evitar, con la muerte de Bobby Sands, un derramamiento de sangre en el Ulster. La provincia entera vive días de pesadilla. Todos saben que en el momento en que Sands deje de existir, católicos y protestantes, unidos por la violencia de su común extremismo, se enfrentarán unos a otros para ser finalmente reprimidos por el Ejército.

LA FLORESTA

(Palacio del siglo XVII)

LOS SALONES MAS AMPLIOS PARA BODAS Y BANQUETES
LOS PRECIOS UNICOS Y LA MEJOR Y MAS ABUNDANTE
GASTRONOMIA

INFORMACION: RESTAURANTE DUQUE. TELEFONO 41 17 07

BALONCESTO

FASE FINAL DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE 2.ª DIVISION, ASCENSO A PRIMERA

RESULTADOS DE LA 2.ª JORNADA:

- CANARIAS, 70; TABACALERA, 45
- VICHY NORMADEN, 67; ALSASUA, 52
- HISPANO-FRANCES, 79; MEDICINA-PAPER MATE, 46

Con más público que en la primera jornada, pero sin llegar a lo que el empeño de los equipos por hacerlo bien merece, se disputó ayer la segunda jornada de la fase final y ascenso a la primera división de baloncesto femenino. En líneas generales los encuentros han resultado entretenidos y sin existir una diferencia excesiva entre el juego de unos y otros conjuntos.

Tras los resultados habidos, y salvo sorpresas que no son esperadas, se vislumbra un «duelo» muy interesante entre Vichy e Hispano Francés, los cuales habrán de enfrentarse, cuestiones de sorteo, en la última jornada de liga. El resto de los conjuntos parece que no tendrán otra opción que la de disputarse la tercera plaza.

De los resultados habidos ayer hemos realizado las siguientes crónicas.

CANARIAS (Tenerife), 70
TABACALERA (La Coruña), 45

FORMACIONES Y ANOTADORAS

CANARIAS: Ventura (20), Elejabeitia (2), Hidalgo (12), Alamo, Esquivel (5), Rodríguez (4), Sanfiel (2), Hernández (17), Blanco (2), Delgado y Suárez (6).

TABACALERA: Ramos (5), Gustín (3), Santos, Rodríguez (12), B. Rodríguez (6), Imia, López (4), Sárrchez, Lagoa, Cruz (6), Del Río (9) y De Artaza.

ARBITROS: Baños y Castrillo, de Segovia. No tuvieron complicaciones ni se las buscaron. Quizás perjudicaran, porque señalaron más faltas en su contra, al equipo gallego. Pero entiendo que su labor superó el aceptable.

DESTACADAS: Hernández, Ventura e Hidalgo (Canarias); Cruz, Del Río y Rodríguez (Tabacalera).

Se señaló una técnica a Gustín por protestar decisión arbitral.

SORPRESA A MEDIAS

Tras haber visto el juego realizado por el conjunto gallego en su primer partido del torneo, daba la impresión de que no iba a causar demasiadas inquietudes a los que hubieran de jugar en su contra. Pero está comprobado que no se puede juzgar a la ligera. Porque ayer, jugando frente al equipo de Tenerife, que había realizado un buen encuentro frente a Alsasua, aunque perdiera, lo cierto es que el pronóstico «casi» se viene abajo. Al término de los primeros 20 minutos el marcador, con justicia, señalaba un 31-30, fruto del esfuerzo realizado por el Tabacalera, que con un espíritu de lucha admirable y conducidas por Del Río y Cruz, dos jugadoras con un coraje inmenso, puso en aprietos a las canarias que vieron en algún momento, peligrar su triunfo. Sucedió, sin embargo, que la lucha de los banquillos, superior el de las isleñas en altura, les fue claramente favorable a éstas y solamente cuando se llevaban jugados siete minutos de la segunda parte tuvieron el marcador en contra, 37-38, porque a partir de aquí y pese a la buena defensa que realizaron las de Coruña, se fueron por delante en el marcador venciendo al final con clara autoridad y sin que se pueda decir que injustamente. El Tabacalera mejoró su primera actuación mientras que sus oponentes, entiendo, se vieron un tanto sorprendidas por la garra que pusieron en la primera parte.

Salió de la cancha por cinco personales, Rodríguez, de Canarias.

VICHY NORMADEN (Madrid), 67
A.D. ALSASUA (Navarra), 52

FORMACIONES Y ANOTADORAS

VICHY: Nava, García, Barga (10), Montero (4), Sánchez, Huergo (22), Canseco (4), Nordstrom (1), Urbano (4), Calderón, Santos (13) y Riobo (9).

ALSASUA: Valdés (8), Bustingurri (8), Arrarás, Goicoechea (2), Caso (7), Día (9), Larraza (6), Abad (1), Horcada (3), Belloso (4) y Herrera (4).

ARBITROS: Gallo (Zaragoza) y Hernangómez (Segovia). Muy seguros en todas sus decisiones y llevando el encuentro con autoridad. Bien.

DESTACADAS: Huergo, Santos y Riobo (Vichy); Valdés, Belloso y Caso (Alsasua).

UNA LUCHA CONTINUA

Mientras el equipo de Madrid realizó una defensa individual que realizaban sus jugadoras con mucha energía, el conjunto navarro puso en práctica un sistema 2-3 que, para mí, dio más facilidades de las que debiera a sus oponentes. Sin embargo opino que el mejor juego que hemos visto en el torneo hasta el momento,

refiriéndome al de ataque, ha sido realizado por Alsasua. Su juego posicional tiene garra y está muy bien dirigido por Valdés. Lo que sucedió es que el Vichy se marchó muy pronto por delante del marcador, ya en la primera mitad tenía a su favor nueve puntos (31-22) y es éste un equipo al que no se le pueden ofrecer ventajas o fallos, porque los aprovecha todos. Si a ello añadimos que tiene un juego de contragolpe verdaderamente eficaz, comprenderemos los motivos que le permitieron llevar a las jugadoras navarras hasta 19 puntos de ventaja. El conjunto navarro, cuyo entrenador Perej hubo de mover excesivamente el banquillo, aunque lo hiciera por pura necesidad, jugó a su ritmo habitual y luchó hasta donde pudo, pero facilidades dio muy pocas. Su lucha bajo los aros superó, en muchas ocasiones, a las del Vichy, aunque éstas tuvieron más aciertos de cara al aro y de ahí su merecido triunfo. Nos gustó mucho el gran coraje, no exento de buen juego, que puso en la cancha Riobo —que resultaría lesionada en un tobillo, teniendo que abandonar y con perspectivas poco alagüeñas para que pueda jugar los encuentros que restan— así como la efectividad y seguridad en el tiro de Huergo. En Alsasua muy bien Caso y la gran dirección de Valdés.

HISPANO-FRANCES (Barcelona), 79
MEDICINA-PAPER MATE (Sevilla), 46

FORMACIONES Y ANOTADORAS

HISPANO: Romero, M. Romero (14), Marín, Tisaire (9), Armengol, González, Carbonell (18), Amorós (6), Blázquez (16), Obis (8), Casanova y Rodríguez (8).

MEDICINA: Maqueda, Calvo (6), Mateos, Camacho (2), Guijarro (12), Gil (10) Puig (7), Pascual (2), Rodríguez (4) y Ponce (3).

ARBITROS: Betancor (Las Palmas); Municipio (Segovia). Buena actuación en conjunto. El árbitro canario demuestra unos conocimientos extraordinarios de su labor en la cancha.

DESTACADAS: M. Romero y Carbonell (Hispano); Camacho y Gil (Medicina).

Abandonó la cancha por cinco personales Puig.

UNA LECCION DE CASI TODO

Si en comentario que ayer hacíamos sobre el encuentro que las jugadoras catalanas habían realizado frente a Tabacalera, señalábamos que aquéllas nos habían defraudado, hoy podemos decir que en su encuentro frente al buen conjunto que es Medicina, aunque haya perdido sus dos encuentros, se «destaparon» y ofrecieron una auténtica lección de baloncesto. Los sistemas de juego que emplearon en ataque demuestran hasta qué altura llega la buena preparación de estas jugadoras y su gran efectividad ante el lanzamiento a canasta. Aunque fallaran mucho en tiros libres. En algunos momentos del partido realizaron sistema de presión por toda la cancha, lo que desconcertó a las andaluzas permitiéndolas marcar cinco puntos en los ocho primeros minutos de juego, mientras sus oponentes tenían ya veintiuno. El fallo en los lanzamientos a media distancia de Medicina y el claro y machacón del Hispano a manos de Carbonell, hicieron que al descanso se llegara con un rotundo 48-17 en favor de las catalanas.

Reaccionaron en la segunda mitad las sevillanas, merced, quizás a que el entrenador del Hispano, Enrique Prat, dio entrada en la cancha prácticamente a todo el banquillo, y consiguieron aumentar su tanteador particular, aunque sin inquietar nunca a sus oponentes. El resultado final, hasta ahora el más amplio de los marcadores del torneo, no puede considerarse injusto, ya que los méritos de las vencedoras fueron muy superiores.

Una vez disputada la segunda jornada así está la

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	NP.	TF.	TC.	P.
Hispano Francés	2	2	0	0	0	141	76	4
Vichy-Normadén	2	2	0	0	0	139	118	4
C. Canarias	2	1	0	1	0	140	117	2
Alsasua	2	1	0	1	0	124	137	2
Medicina	2	0	0	2	0	112	151	0
Tabacalera	2	0	0	2	0	75	132	0

Los encuentros de la tercera jornada se han comenzado a disputar hoy a las 9,30 de la mañana. Para el sábado están anunciados estos partidos: Tabacalera-Vichy; Hispano Francés-Canarias y Medicina-Alsasua, comenzando éstos a partir de las cinco de la tarde. El precio de las localidades, recordamos, es de cien pesetas, pudiéndose presenciar todos los partidos del torneo por ese precio.

J. M.ª

TENIS DE MESA
PRIMEROS
JUEGOS
IBEROAMERICANOS

Se están celebrando en Vigo, los primeros juegos iberoamericanos de Tenis de Mesa. A falta de disputarse la final entre los equipos masculinos República Dominicana y Brasil, la clasificación a partir del tercer puesto queda como sigue:

3, España «A»; 4, Portugal; 5, Cuba; 6, Argentina; 7, España «B»; 8, Méjico; 9, Ecuador; 10, España juvenil.

La selección española masculina, la componen: Palés (actual campeón de España), Caymel, Moles, Casares, Lupón y Calvo.

M. T.

De todo un poco
en el deporte
segoviano

BALONMANO

Se ha confirmado que el próximo día 28 de junio jugará en Segovia el Atlético de Madrid de balonmano que se enfrentará a una selección provincial. Por otra parte se puede dar como segura la noticia de la presencia ese día entre nosotros del doctor Cabeza, presidente del club. A la Peña del Atlético en nuestra ciudad se debe la gestión de este encuentro.

El Hucha, de la Caja de Ahorros se encuentra desde hoy en Burgos para disputar la fase de ascenso a 2.ª división nacional.

ATLETISMO

Se celebró en Burgos la fase de sector de ascenso a segunda división donde el Blume de Segovia quedó campeón. Sin embargo, han surgido graves problemas que pueden dar al traste con esa victoria y por lo tanto con el ascenso. La razón no es otra que la pésima organización de las pruebas y el despiste de los jueces que llegaron incluso a colocar a atletas del Blume entre los del Covadonga dando por tanto a este equipo sus puntos. La Federación no ha decidido aún si dará por válida la prueba, en la que, según parece, las chicas habrán conseguido los puntos necesarios para subir a segunda división.

FUTBOL

La Gimnástica Ayllonesa ha sido excluida del Torneo que se viene celebrando estos días. Por el momento, la Federación Castellana ha suspendido el encuentro que este equipo debía jugar el domingo frente al Sepúlveda.

BALONCESTO

En la jornada de hoy se han producido los siguientes resultados, pertenecientes a la fase de ascenso a la 1.ª división femenina:

Tabacalera, 62; Medicina, 74. Alsasua, 46; Hispano Francés, 71.

CICLISMO EN LA PROVINCIA

En Cantimpalos, 3.^a Marcha en honor de Emiliano Matarranz

LUIS BURGOS, CORRESPONSAL.

Se ha celebrado en Cantimpalos la 3.^a y última marcha ciclista en honor de Emiliano Matarranz, dentro del programa

destacar aún más el esfuerzo y pundonor de que hicieron gala todos los aficionados participantes. En la marcha se contaba con un grupo de Portillo (Valladolid) que en todo mo-

corredores y en Aguilafuente donde hay parada de reagrupamiento la marcha es recibida con gran expectación. Una vez reiniciada ésta se rueda en grupo por Fuentepelayo llegando a Aldea Real en compacto pelotón. En esta localidad el masajista Daniel Marugán tiene que reanimar a los entumecidos miembros de algunos corredores a causa del frío reinante.

Una vez pasado Mozoncillo, se deshace el pelotón debido al esfuerzo de los más jóvenes que quieren llegar unos segundos antes a la parrillada, en la carretera de Yanguas. Después de recorrer los tres últimos kilómetros se llega en grupo hasta la plaza de Cantimpalos donde la marcha es recibida clamorosamente.

En un sencillo acto, Ignacio Matarranz hace entrega de diplomas a los participantes cedidos por el Consejo Superior de Deportes. José y Julián, hijos del homenajeado, no pudieron contener las lágrimas en el momento de recibir el suyo.

La directiva del club ciclista Cantimpalos agradece a todos los participantes, colaboradores, Consejo Superior de Deportes y muy especialmente a los medios informativos por contribuir a la buena acogida y al éxito de la prueba.



En la foto, un momento de la prueba en la que podemos ver a Ignacio, Pedro Velasco y Francisco Sánchez

«deporte para todos», promovida por el Consejo Superior de Deportes y organizada por el club ciclista Cantimpalos.

Después de guardar un minuto de silencio, se dio la salida a los 78 participantes, con un tiempo que fue empeorando paulitamente lo que nos hace

momento animaron la prueba junto con Félix Matarranz, Eustasio Muñoz, José Luis Fernández, Angel Luis Ribera, el alcalde de Aguilafuente etc.

Se pasa a buen ritmo por la venta de Pinillos, ritmo que no desciende en la subida a Villavela. A Escalona se llega con pequeñas diferencias entre los

Exito de la XXII «Gran Prueba Ciclista Cuéllar»

(JUAN CARLOS LLORENTE, corresponsal).— Aunque ya ofrecimos a nuestros lectores un resumen de este XXIII «Gran Premio Ciclista Cuéllar» hemos considerado importante ampliar la noticia en torno al mismo por haber constituido un gran éxito a todos los niveles.

A pesar del mal tiempo reinante en toda España, en Cuéllar amaneció una mañana despejada aunque se hacía notar el frío que ha imperado durante estos últimos días.

En el punto de salida cincuenta y tres corredores procedentes de varias provincias españolas: Madrid, Segovia, Valladolid, Santander, Palencia, Vitoria y Salamanca. Los corredores tomaron la salida en medio de gran expectación del público que abarrotaba la Plaza de los Coches donde está enclavado el domicilio social del Club Ciclista San Miguel.

Ya en la primera vuelta, a los pocos kilómetros del recorrido, se produjo la escapada del dorsal número 16, de Madrid, que rodó en solitario más de 80 kilómetros y que pasó primero por la meta volante de Sanchonuño; el madrileño llegó a obtener una ventaja de 8 minutos sobre sus más inmediatos seguidores, pero tuvo mala suerte de «pinchar» y caerse, con lo que tuvo que conformarse con entrar en el pelotón sin clasificarse entre los diez primeros. De todas las formas, Joaquín Agustín López fue uno de los héroes de la jornada demostrando ser un gran corredor.

Tras él logró mantenerse

en solitario dos vueltas y media Francisco Javier Blanco, de Santander, pero fue neutralizado por otros cuatro corredores con los que se mantuvo hasta la entrada en la meta. El vencedor fue el dorsal número 22, de León, Lino Santos González, que hizo una carrera muy inteligente y que demostró gran preparación y fuerza. No podemos por menos que destacar la actuación de los segovianos Mariano Bayón, nuestro paisano, y Domingo López Arenas. Los dos, aun sabiendo que era una aventura lanzarse a la carrera sin la ayuda de un equipo, se mantuvieron en el gran paquete mandando en numerosas ocasiones en el mismo, y Mariano, cerca de la meta, saltó del pelotón consiguiendo un valiosísimo sexto puesto. Su compañero acabó en novena posición.

Sólo nos queda reseñar que la carrera ha transcurrido normalmente aunque no faltaron algunas caídas sin importancia, y hay que hacer resaltar el gran entusiasmo que mostraron las gentes de Cuéllar, de la Villa y de la Tierra, que animaron constantemente a los corredores a lo largo de todo el recorrido que se vio salpicado de hogueras donde se cocinaron enorme cantidad de sabrosas chuletas, costumbre ésta que ha arraigado profundamente entre los cuellaranos y que hace de este día, año tras año, una fiesta llena de colorido y armonía.

El Club Ciclista San Miguel nos ruega que desde estas líneas notifiquemos al público

su agradecimiento por su asistencia y loable comportamiento a la largo de la prueba, así como agradece la colaboración de las casas comerciales y la presencia indispensable de la Guardia Civil de Tráfico, a la vez que anima a todos para lograr, si se puede, en las próximas ediciones, un mayor realce de este acontecimiento deportivo, el más importante de la Villa de Cuéllar.

Vuelta Ciclista a España

Murga, vencedor solitario en Murcia

Murcia:—Manuel Murga fue el vencedor de la novena etapa de la Vuelta Ciclista a España, disputada ayer entre Baza y Murcia, con 204 kilómetros de recorrido. Obtuvo 43 segundos de ventaja sobre el francés Vichot, y su llegada en solitario a la meta se produjo después de una larga escapada. El italiano Battaglin continúa de líder en la clasificación general. La etapa de ayer estuvo revestida de una especial dureza, pues los corredores la frontaron tras el esfuerzo de la contra reloj de Sierra Nevada.



CAMPEONATO PROVINCIAL DE JUVENILES 80/81

Aprovechando la semana de vacaciones posterior a Semana Santa se ha celebrado en los locales del Club de Ajedrez del Hotel Victoria, la segunda fase de este Campeonato, que reunió a treinta jugadores. Tras reñidas partidas, en los tres grupos que se formaron con ellos. Las clasificaciones finales fueron:

GRUPO A: 1.º, Juan Sanz Garcinuño, 8 puntos y 29 de Sonemborg; 2.º, Juan Carlos García, 8 puntos y 28 de Sonemborg; 3.º, Miguel Angel Montalvo, 7 puntos.

GRUPO B: 1.º, Santiago de la Cruz Montero, 9 puntos; 2.º, Manuel Albornos Peñas, 8; 3.º, Victor A. Matesanz, 7.

GRUPO C: 1.º, José Luis Rubio García, 9 puntos; 2.º, Angel de Antonio Antolín, 7; 3.º, Santiago Pascual Izquierdo, 7.

Con ello serán Juan Sanz Garcinuño, Santiago de la Cruz Montero y José Luis Rubio García, los que pasarán a disputar la fase final junto con los ya clasificados por militar en categoría preferente: Jesús María del Barrio Gómez y José Luis Cecilia Ortiz, así como los primeras: Carlos Acinas Martín, Jesús Mariano García Reyes, Angel Jesús Rodríguez Peña, Melquisedec García Cob y Pedro Enrique Merino Arroyo.

La fase final dará comienzo a partir del próximo día nueve de mayo y tendrá lugar en los locales del Casino de la Unión, gentilmente cedidos por esta entidad. Se disputará por sistema de liga y los dos primeros clasificados tendrán acceso al Campeonato Nacional de Juveniles.

F.S.A.

SUCESOS

EN ESPAÑA

EX-GUARDIA CIVIL MUERTO POR DISPAROS DE LA BENEMERITA

Madrid.—Un ex-guardia civil ha resultado muerto esta mañana en un enfrentamiento con miembros de la Benemerita, en el acuartelamiento de Inchaurredo, en San Sebastián.

El gabinete de prensa de la Dirección General de la Guardia Civil ha facilitado a «Efe» una nota oficial en la que se dice, entre otras cosas: «En la mañana del día 29, fue expulsado de la Guardia Civil, por conducta incorregible de faltas contra la disciplina, el guardia segundo Evaristo Alvarado Jiménez, perteneciente a la 543 Comandancia, San Sebastián.

Sobre las 7,30 horas, ya vestido de paisano, el ex-guardia civil Alvarado se personó en el citado acuartelamiento con el fin de efectuar su liquidación de haberes.

Al dirigirse a por el distintivo de seguridad y aprovechando el conocimiento que tenía de las diversas dependencias, logró apoderarse de un arma larga en el cuerpo de guardia, con la que disparó contra los guardias civiles que trataban de desarmarle, resultando heridos de gravedad el guardia segundo don Jesús Montero López, con varios disparos en el vientre, y el cabo primero don Angel Gozar Gavira, en una pierna.

Repelida la agresión por los componentes del cuerpo de guardia, Evaristo Alvarado Jiménez resultó muerto por varios disparos efectuados.»

EN EL EXTRANJERO

MAS DE CIENTO CINCUENTA INTOXICADOS EN EL «DIA DEL NIÑO»

Monterrey (Méjico).— Más de ciento cincuenta niños resultaron intoxicados al ingerir alimentos en mal estado, distribuidos entre los asistentes a un festival organizado cerca de Monterrey con motivo de celebrarse ayer en Méjico el «Día del Niño».

Los niños comieron emparedados de jamón y queso, que se hallaban «en avanzado estado de putrefacción», según los médicos del Instituto Mexicano del Seguro Social y de la Cruz Roja.

TERREMOTO EN SICILIA

Catania.— El observatorio de Catania ha registrado un terremoto de cinco a seis grados de intensidad de la escala Mercalli. Hubo daños materiales de importancia.

El epicentro del sismo se localizó a unos veinte kilómetros de Catania.—Efe

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado, calefacción. Teléfonos 412202 y 429788.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

GANADOS

SE venden sementales puros Charolais. Teléfono 181337, El Espinar, y Madrid 2343280.

VACAS cumplidas y en producción 2.º y 3.º Eladio Matesanz, Prádena.

INMOBILIARIAS

• NO COMPRE NI VENDA PISO
• NO COMPRE NI VENDA CASA
sin consultar con
INMOBILIARIA LLANCASA
Ladreda, 25-1.º 425358

LLANCASA. Pisos mejores sitios de Segovia. Mejores precios. Máximas facilidades.

LLANCASA. Alquiler o venta casa señorial, 300 metros, amueblada. San Marcos.

LLANCASA. Piso 150 metros, garaje, preciosas vistas, calle Daoiz. Facilidades.

LLANCASA. Locales Varias dimensiones, los más comerciales de Segovia. Facilidades.

LLANCASA. Plazas de garaje en Escultor Marinas y Rancho. Facilidades.

LLANCASA. Vende pisos, solares, locales, naves, casas viejas, fincas, trasposos etc... Rapidez y absoluta reserva. Información: Ladreda, 25-1.º 425358.

MIGUEL TOVAR: Agencia Propiedad Inmobiliaria, Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

TOVAR. Pisos junto Azoguejo, calle Carmen 2-4 dormitorios, próxima terminación. Facilidades.

TOVAR. Edificio frente Estación, constructores García Cecilia, 2-3-4 dormitorios, próxima terminación. Facilidades.

TOVAR. Edificio construcción, Vía Roma, pisos 2-3-4 dormitorios, garajes. Muchas facilidades.

Cambio piso Ctra. Villacastán, 4 dormitorios y garaje, por piso céntrico 2/3 dormitorios y garaje.

Condiciones a convenir
Informa: MIGUEL TOVAR

TOVAR. Piso pequeño, San Lorenzo, con trastero, desván. 1.300.000 pesetas. Alguna facilidad.

TOVAR. Pisos para habitar en Paseo Nuevo, Muerte y Vida, José Zorrilla, Estación, calle Rancho, San Millán, San Lorenzo y muchos más.

TOVAR. Pisos Ezequiel González, nuevos, edificio Sousa, queda: 2. Amplias facilidades.

MIGUEL TOVAR, tiene lo que busca, en solares, fincas, chalets, apartamentos, naves, locales. Compruébelo.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, trasposos. Ladreda, 10, 4.º Teléfono 413795.

TRABAJO

NECESITAMOS vaquero. Hermandad de Ganaderos. Vegas de Matute.

SE ofrece tractorista. Tel. 483007.

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfonos 422719 y 420462.

ASUNTO nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir Apartado 1.209, San Sebastián.

NECESITO chica. Teléfono 415687

HOSPEDAJES

RESIDENCIA Tagore. Santa Isabel, 11. Segovia.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias. Sierramar. Patiño, Ladreda, 11. 411447 - 411996.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VEHICULOS

VENDO Simca 1.200 GLS, 5 años, 67.000 kilómetros, buen estado. 220.000 pesetas. Teléfono 421241.

VENTAS

VENDO vestido comunión. Teléfono 422618.

FOTOCOPIADORAS SEMI- NUEVAS

procedentes de cambio

Perfectamente revisadas
con garantía
PRECIOS INTERESANTES

GONZALEZ
& MASEDA, S. L.
Plaza de los Espejos, 3

EXCAVADORA de orugas Fiat FL-10, vendo. Teléfono 94-4331651.

MUEBLES LAZARO. Grandes almacenes, enorme surtido; facilidades de pago. San Francisco, 34 (frente clínica Dr. Gila).

JAULAS para conejos, accesorios, «El Rancho». Teléfono 48. Torrecaballeros.

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. 429070. Segovia.

LOCAL y vivienda. Onésimo Redondo, 10. Teléfono 424112.

NAVE en Madriguera 600 metros cuadrados con solar anexo de 3.000 metros cuadrados. Teléf. 7471008. Madrid.

VENDO leña de pino albar en cándalo, trozos de enebro de 2 metros de largo y gordos. Teléfonos 9 y 19, Migueláñez.

VENDO empacadora con un año de funcionamiento. Teléf. 2617063 (mañanas).

VENDO casa con jardín. San Ildefonso. Teléfono 411949.

SE vende piso todo exterior, zona de La Albuera. Teléfono 424941.

VENDO 3 naves, casa y fincas en Nava de la Asunción. Razón: Teléfonos 4190827 Madrid y 580129 Nava de la Asunción.

VENDO pisos céntricos con plaza de garaje. Droguería Merino. Fernández Ladreda, 20. Teléf. 411459.

COVIVIENDA: Sistema cooperativo creado por segovianos en beneficio de todos. Constrúyase su vivienda a precio de coste. Fernández Ladreda, 10. Teléfono 415728.

COVIVIENDA: La mejor forma para hacerte con su vivienda. Fernández Ladreda, 10. Teléf. 415728.

NUEVO TALLER RITUERTO Y LOBO Motores VM Turbo Diesel

131-132, LAND ROVER, CHRYSLER 180, DODGE Etcétera

Carretera Soria, 189

CHALET

Vendo a estrenar en Parque Robledo. Dos plantas, garaje, calefacción central, amplio jardín; facilidades.

Teléfono 42.47.99

TELEFONOS DE URGENCIA

Ambulatorio	421400
Urgencia S.O.E.	413499
P. «18 de Julio»	413495
Casa de Socorro	412427
Cruz Roja	411430
Hospital	412169
id.	415297
R. Seguridad Social	415783

Estado de carreteras:

G. C. de Tráfico	421100
J. de Carreteras	414290

Orden público:

Comisaría de Policía	425161
Guardia Civil	426363
Policia Municipal	411458
Policia Nacional	411423
Patrulla Policia	091

Bomberos:

Parque	422222
--------	--------

Comunicaciones:

Telegramas por teléf.	222000
Estación Renfe	421563

Taxis:

Azoguejo	415087
Plaza de Franco	415086
Gran Turismo	415062

Servicio nocturno:

Policia Municipal	411458
-------------------	--------

EXCELENTISIMA DIPUTACION PROVINCIAL DE SEGOVIA

CONTRATACION DE OBRAS E INSTALACIONES

El próximo día 7 de mayo, a las trece horas, finaliza el plazo de presentación de ofertas para la contratación directa de las siguientes obras e instalaciones:

- Acondicionamiento del firme en la carretera provincial de Nava de la Asunción a Coca, en el precio máximo de 2.500.000 pesetas.
- Remodelación de cocina del Sanatorio Psiquiátrico Provincial, en 2.595.400 pesetas de precio máximo.

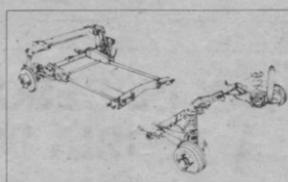
Segovia, 25 de abril de 1981. --EL PRESIDENTE: Rafael de las Heras Mateo.

TALBOT 150 EQUIPO & TECNOLOGIA.



El Talbot 150 es práctico por su mecánica y su equipo tecnológico.

Por su mecánica, porque la suspensión independiente a las cuatro ruedas y el gran par motor de 13,7 mkg. le convierten en el coche más potente y seguro de su categoría.



Por su equipo tecnológico, por que el encendido electrónico, el sistema de mantenimiento reducido y la computadora de viaje, exclusivos de Talbot le ahorran combustible y le simplifican el mantenimiento. Desde 549.900 Ptas. F. F.

TALBOT 150. DEMOSTRADO EN LA PRACTICA.



MOSA

Ctra. San Rafael, Km. 64
SEGOVIA



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

Madrid

CLAUSURA DEL IV ENCUENTRO DIOCESANO DE COMUNIDADES CRISTIANAS

Madrid.—Un mayor esfuerzo de intercomunicación entre las distintas comunidades, la confección de un mapa que las ubi-

que y la evangelización de los pobres alejados, han sido las principales conclusiones del IV Encuentro Diocesano de Comu-

nidades Cristianas, que ha clausurado el cardenal Tarancón. El encuentro, organizado por el Secretariado Diocesano de Catequesis, ha congregado a más de 500 participantes, que representaban a las 800 Comunidades y catecumenados cristianos, de la diócesis de Madrid.

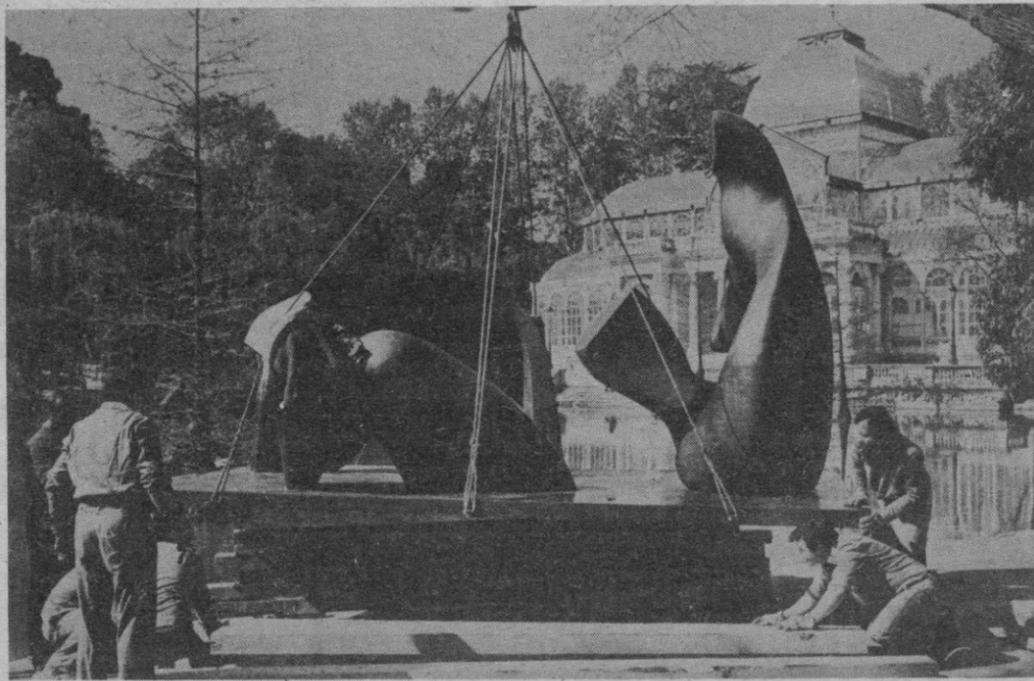
El cardenal Tarancón los animó a continuar el camino emprendido y señaló que este es un momento «crucial y provincial en el que se están enraizando las comunidades, cuyo grado de madurez es una gran esperanza». Les dijo también que su objetivo era «devolver a este mundo que nos interpela la ilusión y la esperanza». —Efe.

COLOQUIO SOBRE EL EMPLEO DE LOS UNIVERSITARIOS

Madrid.—«El empleo de los universitarios» es el tema del coloquio que se desarrollará en Madrid el próximo jueves 7 de mayo en la Fundación Universidad-Empresa, y organizado por esta entidad en colaboración con el círculo de empresarios.

El problema de los titulados universitarios que no encuentran trabajo acorde con la preparación que han alcanzado, es uno de los más acuciantes con los que se enfrenta la sociedad española, y tanto la Fundación Universidad-Empresa como el círculo de empresarios han considerado que entra en el ámbito de sus respectivas responsabilidades el estudio del mismo y el esfuerzo por encontrar soluciones adecuadas.

Dirigirá el coloquio el catedrático de Derecho del Trabajo Fernando Suárez, e intervendrán, en tres paneles, destacados representantes del mundo de la Universidad, de la empresa y de la Administración. —Efe



Buscan la forma de terminar rápidamente el ferrocarril Santander-Mediterráneo

Soria.—El presidente de la Diputación de Soria, Víctor Núñez García, ha celebrado una reunión con sus colegas de Za-

ragoza, Teruel, Burgos, Logroño y Santander, a la que se han adherido los de Valencia y Castellón, para buscar una fórmula para la rápida terminación de los 63 kilómetros que restan por construir del ferrocarril Santander-Mediterráneo.

PROPUESTA

Con el fin de evitar demoras en la indicada obra por falta de recursos financieros, el presidente de la Diputación soriana propuso una emisión de deuda pública con carácter solidario, a través de las entidades de crédito de las ocho provincias, con la garantía de las propias corporaciones provinciales.

DE GRAN IMPORTANCIA

La terminación de este ferrocarril es de gran importancia para España, máxime teniendo en cuenta que por el puerto de Santander salen gran parte de los productos españoles con destino al Mercado Común.—Efe.

Sevilla

«Tironero» retenido por transeúntes y entregado a la Policía

Sevilla.—El autor de un tirón ha sido retenido por unos transeúntes y entregado a la policía poco después de que arrebata el bolso a un ciudadano francés. Se trata de Francisco Belmonte Muñoz, quien en la puerta de Jerez se acercó al francés Dominique Fournier, al que arrebató un bolso de mano que llevaba.

A los gritos del extranjero en demanda de ayuda, un transeúnte zancadilleó al «tironero», que cayó al suelo, donde fue retenido por otras personas hasta que llegó la Policía Nacional, que se hizo cargo del delincuente.

SEGOVIA

Se celebró sin incidentes, a mediodía, la manifestación del 1.º de mayo

Se ha celebrado sin incidentes la manifestación convocada para hoy con motivo del 1.º de mayo por las centrales sindicales CC.OO y UGT. A las doce y media de la mañana han iniciado la marcha unas doscientas cincuenta personas que han cubierto el itinerario previsto desde la calle Fernández Ladreda hasta la Plaza Mayor donde el número de participantes era ya de cuatrocientos. La manifestación se ha disuelto aproximadamente a la una y veinte de la tarde, tras la lectura de sendos comunicados por parte de los representantes de las dos centrales convocantes y el canto de la Internacional.

En la cabeza de la manifestación ha figurado una pancarta de Comisiones y UGT seguida de otra en la que se leía «Por la libertad, la democracia y la Constitución». Detrás iban los concejales del Ayuntamiento así como algunos de la provincia a los que se ha sumado el diputado socialista Luis Solana.

Como ya hemos indicado, la manifestación —a la que iba abriendo paso un coche de la Policía Municipal— ha transcurrido en perfecto orden.

PANTALONES

José

JUAN BRAVO, 54

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

TANTO CUANDO SE PUBLICO el documento de la Conferencia Episcopal sobre la familia como cuando la Comisión Permanente se pronunció sobre el proyecto de Ley del Divorcio, los obispos españoles consultaron previamente con Roma y obtuvieron en ambos casos el visto bueno, según ha informado monseñor Angel Suquía.

EL BOLETIN OFICIAL de la Provincia de La Rioja ha publicado un número extraordinario con el texto completo del proyecto de estatuto de autonomía para La Rioja que fue aprobado por la asamblea de los treinta y dos el pasado día 25, con el voto afirmativo de los miembros de UCD y PSOE y los negativos de AP.

EL ACADEMICO MARINO DONEGA ROZAS ha pronunciado el pregón de la dieciocho feria exposición del vino del Ribeiro, inaugurada en Ribadavia (Orense).

HA SIDO DESCUBIERTO en Allariz (Orense) el epígrafe gallego más antiguo que se conoce y que data de 1152, informa «La Voz de Galicia». Se trata de una tapa sepulcral con una inscripción, que fue localizada con ocasión de los trabajos de remodelación de la plaza Mayor de la villa orensana.

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, Leopoldo Calvo Sotelo, se ha reunido a primeras horas de la mañana con seis ministros de su Gabinete, en el Palacio de la Moncloa, según ha sabido Efe.

EXTRANJERO:

LAS RELACIONES ENTRE OBISPOS Y RELIGIOSOS y las pastorales sobre bautismo y confirmación, fueron los principales temas de la asamblea plenaria de la Conferencia Episcopal portuguesa, clausurada hoy en Fátima.

ISRAEL PERMITIRA que EE. UU. agote todas las gestiones diplomáticas a fin de alejar los misiles que Siria desplegó en Líbano, pero atacará militarmente si fracasan.

¿Publicidad eficaz? En EL ADELANTADO

SE DISPUTAN EL DESCUBRIMIENTO DE FALLOS EN LA TEORIA DE LA RELATIVIDAD

Atenas.—Un griego y un panameño se disputan la primacía en el descubrimiento de ciertos fallos en la teoría de la relatividad de Albert Einstein. El ingeniero ateniense Dionisios Raftopoulos, de 33 años, en unas declaraciones a la prensa, denuncia al panameño Juan Alberto Morales por plagio, en relación con un descubrimiento hecho por él hace varios años. Según un reportaje publicado el mes pasado en un periódico de Málaga, Juan Alberto Morales se proclamaba descubridor de varios errores en la teoría de la relatividad de Einstein. Raftopoulos, por su parte, dice que ese mismo descubrimiento lo hizo él en 1979 y que publicó un estudio sobre el tema, avalado por la Universidad de Atenas.—Efe